

UWAGA! Ważne dla przedsiębiorców z powiatu średzkiego ▶ 6

DWUTYGODNIK
BEZPŁATNY

13 listopada 2020
NR 21 (499) ROK 20

ISSN: 1731-3155
Indeks: 380393

grupa
expressy
dolnośląskie

oto sroda.pl

Kostomłoty, Malczyce, Miękinia, Środa Śl., Udanin

20 lat na rynku!

Express Średzki

NAKŁAD 5 200
GWARANTOWANY

największy nakład

Staw w Proszkowie wizytówką wsi ▶ 4



Średzcy policjanci apelują ▶ 2



Miękinia: Mistrzynie Polski z Mrozowa ▶ 15



Miękinia: Nowa droga do gruntów rolnych ▶ 14



Rozbudowa w Szczepanowie wyróżniona w skali kraju

Inwestycja Gminy Środa Śląska zajęła III miejsce w ogólnopolskim konkursie „Inwestycje Roku”. Wyróżnienie zostało przyznane za rozbudowę przedszkola w Szczepanowie – etap I. Koszt realizacji zadania z budżetu Gminy to ponad 738 tys. zł. ▶ 3



Wyróżniona inwestycja w Szczepanowie

Schumacher Packaging Zakład Wrocław z dofinansowaniem o wartości 9.774.962,5 zł ▶ 9

Środa Śl.: Nowe chodniki przy ulicach Skłodowskiej-Curie i Baczyńskiego ▶ 2

Udanin: Klub Malucha „Wesołe Elfy” oficjalnie otwarty ▶ 13



Nowy próg zwalniający przed Malczycami ▶ 12



Reklama w Expressie?
express
średzki
tel. 605 951 516
tel. 660 725 808
tel. 512 745 851
reklama@otomedia.pl

Bardzo skuteczne pranie dywanów i tapicerki z dojazdem do klienta
tel. 535-679-346

MYJNIA BEZDOKRYWKA

MYJNIA WJAZD

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW
Kąty Wrocławskie, ul. Tęczowa 5
PN-PT 7-19 • SOBOTA 7-14
tel: 71 / 715-18-28 • kom: 794-47-97-97 • motokatstacja@wp.pl

CENTRUM OPAŁU EKOGROSZEK / PELLET
WĘGIEL WOKOWANY
DREWNO KOMINKOWE

SZTAJGER EKOGROSZEK
MOCARZ
PIEŁCIE
ORZECH
CIEPLUCH
ORZECH

TRANSPORT DO KLIENTA
tel. 790 814 145
792 122 122 / 792 42 42 42

BHP GERT

ODZIEŻ ROBOCZA • RĘKAWICZKI
BUTY ROBOCZE • ARTYKUŁY BHP
FOLIA ALUMINIOWA SPOŻYWCZA 150M

663 485 962 | bhpger@gmail.com
pon-pt 8-16 sob 9-14
ul. Legnicka 12, 55-300 Środa Śląska

Ausbildungszentrum

Niemieckie uprawnienia szybko, łatwo, tanio

Przemysław Romanowski
Właściciel
Tel: +48 600 238 589 Wiktoria
Tel: +49 15216966938 Przemysław

www.szolenianiemy.pl

Kronika kryminalna

Powiat Najpierw pożyczył narzędzia, a potem zastawiał w lombardach

Do policyjnego aresztu trafił 32-letni mieszkaniec powiatu średzkiego, który najpierw pożyczał narzędzia budowlane, a następnie zastawiał je w lombardach lub sprzedawał. Straty, na jakie naraził pokrzywdzonych, oszacowano na łączną kwotę blisko 23 tysięcy złotych.

Mężczyzna poza tym, że nie zwrócił wypożyczonego sprzętu, nie uiścił również wynagrodzenia za jego wynajem.

W trakcie czynności funkcyjnych odzyskali całość przywłaszczonego mienia, które następnie zwrócili właścicielom.

Policjanci na podstawie zgromadzonego materiału dowodowego przedstawili mu dwa zarzuty. Mężczyzna opowie za doprowadzenie pokrzywdzonych do niekorzystnego rozporządzenia swoim mieniem poprzez wprowadzenie ich w błąd co do zamiaru wywiązania się z umowy w zakresie zapłaty za wynajem oraz zwrotu pożyczanego sprzętu.

Mężczyzna przyznał się do zarzucanych mu czynów.

Jak się okazało, poza przestępstwami 32-latek ma na swoim koncie jeszcze wykroczenia. Mężczyzna odpowiada za kradzież paliwa na jednej ze stacji paliw oraz kradzież kosy spalinowej. W tych sprawach przeciwko niemu skierowano do sądu wnioski o ukaranie.

Przestępstwo przywłaszczenia mienia zagrożone jest karą do 8 lat pozbawienia wolności.



Osobowy zderzył się z ciężarowym – średzcy policjanci apelują

Do poważnego wypadku doszło 29 października na drodze krajowej 94. Prawdopodobną przyczyną zdarzenia było nieustąpienie pierwszeństwa przejazdu. Jest to jedna z najczęstszych przyczyn wypadków drogowych, nierzadko ze skutkiem śmiertelnym.



Jak wynika z ustaleń policjantów, kierujący pojazdem osobowym wyjeżdżając z drogi podporządkowanej nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu kierującemu pojazdem ciężarowym, który poruszał się drogą krajową 94. W wyniku tego zdarzenia zarówno kierujący osobówką, jak i jego pasażer z obrażeniami zostali przetransportowani do szpitala.

Średzcy policjanci mając na uwadze bezpieczeństwo na drodze apelują do wszystkich uczestników ruchu o ostrożną i odpowiedzialną jazdę. Zwracają też uwagę, że poza stosowaniem się do obowiązujących przepisów, należy pamiętać o zasadzie ograniczonego zaufania. Nie wszyscy

bowiem, bardziej bądź mniej świadomie, stosują się do obowiązujących przepisów. Dlatego na drodze należy być czujnym, ostrożnym i reagować adekwatnie do sytuacji.

Obecna pora roku to również trudne, wymagające i zmieniające się warunki pogodowe. Przy mokrej nawierzchni droga hamowania znacznie się wydłuża, a poślizg niestety. Zachowujmy więc właściwy odstęp od poprzedzającego nas pojazdu tak, aby w razie potrzeby bezpiecznie zahamować i odpowiednio wcześniej sygnalizujemy planowane manewry.

Nowe chodniki przy ulicach Skłodowskiej-Curie i Baczyńskiego

28 października w Urzędzie Miejskim w Środzie Śląskiej podpisano umowę na budowę chodników przy ul. Skłodowskiej-Curie i Baczyńskiego w Środzie Śląskiej.

Koniec prac budowlanych planowany na połowę grudnia.

Wartość inwestycji to 257 tys. zł.

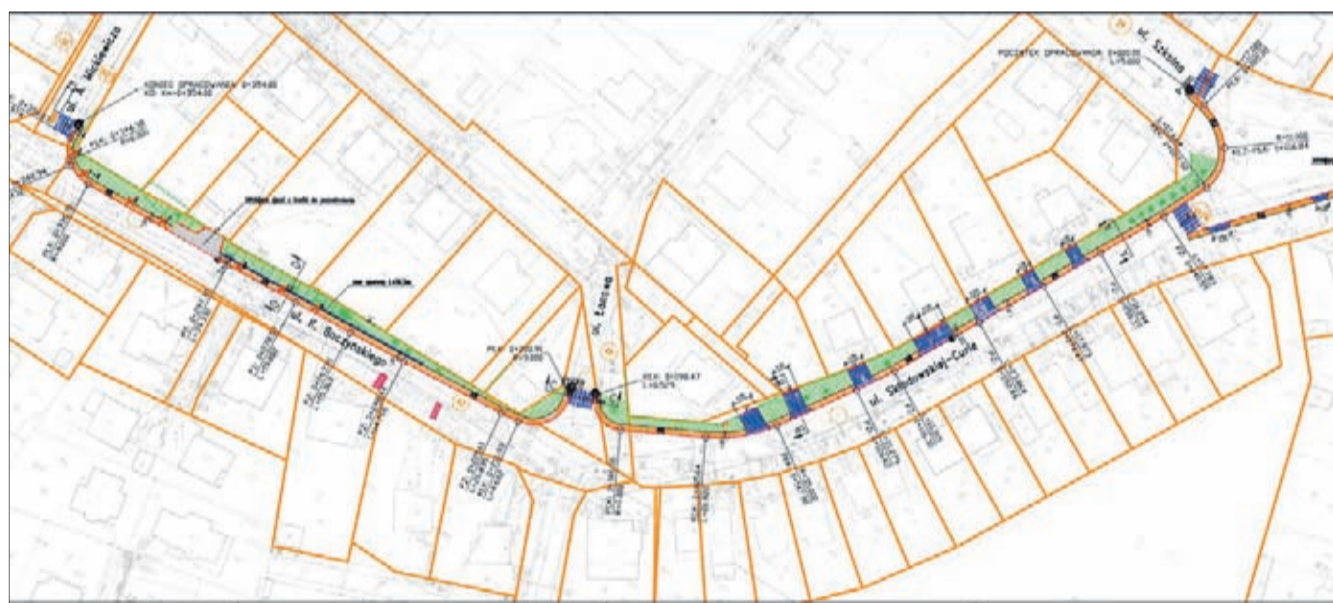
Zgodnie z umową o prace budowlane, podpisaną przez burmistrza Adama Rucińskiego stosownie do uchwały Rady Miejskiej, inwestycja na średzkim



osiedlu obejmuje budowę nowych chodników przy ul. Skłodowskiej-Curie i Baczyńskiego o szer. 1,5 m o łącznej długości 354 m wraz z wjazdami do posesji i zielenią.

– To bardzo ważny ciąg chodników ponieważ będzie służyć m.in. dzieciom z osiedla Piastów Śląskich, które pokonują ten odcinek w drodze do szkoły, a dodatkowo tymi ulicami poruszają się busey Średzkiej Komunikacji Publicznej – mówi przewodniczący Rady Miejskiej Jerzy Kryciński, radny z okręgu obejmującego ul. Skłodowskiej Curie i Baczyńskiego.

Roboty drogowe wykona firma WOD-BRUK z Prochowic, która wygrała przetarg z ofertą o wartości 257 tys. zł. Całość inwestycji będzie sfinansowana z Rządowego Programu Inwestycji Lokalnych, z którego Gmina Środa Śląska otrzymała w lipcu br. ponad 1,8 mln zł. – Jestem bardzo zadowolony z rozpoczęcia tej inwestycji, zwłaszcza, że był to mój wniosek do budżetu Gminy jeszcze z 2019 roku – podkreśla radny Jerzy Kryciński.



Mapka nowych chodników ul. Skłodowskiej-Curie i Baczyńskiego w Środzie Śl.



Zarząd Ochotniczej Straży Pożarnej w Malczycach oraz strażacy przyjęli smutną wiadomość o śmierci księdza mitrata Michała Szłagi, wspaniałego człowieka o wielkim sercu.

Łączymy się w bólu i modlitwie, składając szczerze wyrazy współczucia rodzinie oraz bliskim. Cześć jego pamięci.

Ochotnicza Straż Pożarna w Malczycach



Z głębokim żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci
ŚP. ks Franciszka Marmola
wieloletniego Proboszcza Parafii św. Michała Archanioła w Chomiąży

Ks. Franciszek Marmol był człowiekiem pełnym ciepła i dobroci oraz oddanym swojej posłudze. Miał duszę artysty, był skromny i życzliwy dla innych, chętnie służył pomocą i radą. Od lat związany z Parafią św. Michała Archanioła w Chomiąży. Pozostanie w pamięci Mieszkańców i Nas wszystkich.

Składamy głębokie wyrazy współczucia Rodzinie i Bliskim.

Wójt Gminy Malczyce
Piotr Frankowski
wraz z pracownikami

Przewodnicząca Rady Gminy
Monika Krzywdzińska
wraz z Radnymi



express
średzki

Wydawca:
Otomedia sp. z o.o.
51-642 Wrocław, ul. Olszewskiego 7

ksiegowość tel.: 605 950 014
biuro@otomedia.pl www.otomedia.pl
Redaktor naczelny: Cezary Trytko
redakcja@otomedia.pl

Redaguje zespół
Biuro reklam i ogłoszeń
tel. 660 725 808, 512 745 851
reklama@otomedia.pl

MR - materiał reklamowy

Druk: Polska Press Sp. z o.o.
Oddział Poligrafia, Drukarnia w Sosnowcu

oto sroda.pl

Redakcja nie odpowiada za treść publikowanych listów i reklam. Materiałów nie zamówionych nie zwraca. Zastrzega sobie prawo do skrótów w nadesłanych tekstach.

Rozbudowa w Szczepanowie wyróżniona w skali kraju

Inwestycja Gminy Środa Śląska zajęła III miejsce w ogólnopolskim konkursie „Inwestycje Roku”. Wyróżnienie zostało przyznane za rozbudowę przedszkola w Szczepanowie – etap I. Koszt realizacji zadania z budżetu Gminy to ponad 738 tys. zł.



Wyróżniona inwestycja w Szczepanowie

Konkurs zorganizowała Krajowa Izba Gospodarki Nieruchomościami.

Nagradzane są w nim inwestycje, które odznaczają się szczególnymi walorami w takich obszarach jak: energooszczędność, zagospodarowanie urbanistyczne, funkcjonalność i użyteczność.

- Jesteśmy bardzo zadowoleni z tej inwestycji. Cieszymy się że udało się rozbudować nasze przedszkole, a dodatkowo inwestycja została nagrodzona w konkursie - mówi radna **Wioletta Borkowska** ze Szczepanowa. Mam nadzieję, że placówka będzie długo służyła mieszkańcom Szczepanowa i okolicznych wsi - dodaje radna Borkowska

Rozbudowa przedszkola w Lokalnym Centrum Aktywności Wiejskiej w Szczepanowie otrzymała wyróżnienie w kategorii „Kultura i edukacja, obiekty użyteczności publicznej oraz obiekty sakralne”. Inwestycja została oddana do użytku w III kw. 2019 roku. Wybudowano nowy segment przedszkolny, korytarz

oraz szatnię dla dzieci. Powstała sala zajęć dla 25 dzieci, toaleta dla dzieci i pomieszczenie pomocnicze. Nowy segment został funkcjonalnie połączony z istniejącym budynkiem Lokalnego Centrum Aktywności Wiejskiej.

Nagrodę za III miejsce w ogólnopolskim konkursie „Inwestycje Roku” na tegorocznej gali plebiscytowej odebrał kierownik Wydziału Inwestycji Urzędu Miejskiego w Środzie Śląskiej **Ireneusz Fura**.

- Razem z pracownikami mojego wydziału prętnie i sumiennie pracowaliśmy nad każdym kolejnym etapem rozbudowy Przedszkola w Szczepanowie. Dopilnowaliśmy, aby wszelkie ważne dla nas wytyczne były wykonane w sposób profesjonalny i rzetelny przez wykonawcę. Czujemy się odpowiedzialni jak i bardzo dumni z tej inwestycji i nagrody jaka została przyznana - podsumował kierownik Ireneusz Fura.

We wrześniu br. zakończył się drugi etap rozbudowy przedszkola w Szczepanowie. Powstał kolejny segment, w którym znalazła się m.in. kolejna sala dla 25 dzieci, gdzie zamontowano też klimatyzację i rolety okienne.

Całkowity koszt drugiego etapu inwestycji wyniósł ponad 643 tys. zł.

- Tak właśnie rozwijamy Szczepanów i naszą Gminę. Z sukcesami i dla dobra społeczności - podsumowuje konkursowe wyróżnienie burmistrz **Adam Ruciński**.

- Teraz koncentrujemy się na projektowaniu nowej Szkoły Podstawowej na Winnej Górze w Środzie Śląskiej - dodaje wóldarz.



Odbiór nagrody dla Gminy Środa slaska na gali konkursowej

Starostwo nadal bez bezpośredniej obsługi klientów

Informujemy, że od 26 października (poniedziałek) do ODWOŁANIA Starostwo Powiatowe w Środzie Śląskiej nie będzie prowadzić bezpośredniej obsługi klientów. Starostwo Powiatowe w Środzie Śląskiej, z uwagi na zaistniałą sytuację epidemiologiczną w kraju i w Powiecie Średzkim, z dniem 26.10.2020 r. do ODWOŁANIA wprowadza ograniczenie w postaci braku bezpośredniej obsługi klientów i osobistego udziału przy załatwianiu spraw w siedzibie urzędu.

W związku z tym prosimy o pozostawienie dokumentów (wniosków, pism itp.) w przygotowanej do tego celu skrzynce, znajdującej się na parterze wewnątrz budynku starostwa przy wejściu głównym.

Porady prawne tylko przez telefon lub e-mail

Starosta Powiatu Średzkiego informuje, że w związku z zagrożeniem koronawirusem zawieszona jest na kolejny okres (od 9 do 20 listopada) osobiste udzielanie porad we wszystkich punktach nieodpłatnej pomocy prawnej. Porady prawne będą udzielane telefonicznie lub przez e-mail.

Odwołanie zajęć artystycznych

Z przykrością informujemy, że z uwagi na nowe obostrzenia spowodowane sytuacją epidemiczną zmuszeni jesteśmy do 29.11.2020 zawiesić zajęcia artystyczne w naszym Domu Kultury. Przenosimy się do sieci i niebawem planujemy wznowić cykl „Kultura z dostawą do domu”.

Mamy nadzieję, że sytuacja ta nie potrwa długo i że już niebawem powrócimy do normalnego funkcjonowania. Więcej informacji można uzyskać pod nr telefonu 71 396 63 82

DK Środa Śląska

Vitro
Automotive Glass

PGW oddział Vitro - fabryka szyb samochodowych
poszukuje osób na stanowisko:

- OPERATOR PRODUKCJI
- TECHNIK PROCESU
- LIDER ZESPOŁU PRODUKCYJNEGO

OFERTA PRACY



OFERUJEMY

- Atrakcyjne wynagrodzenie
- Dofinansowanie do posiłków
- Praca w systemie 12h - 3 na 3
- Miejsce pracy - Komorniki k. Środy Śląskiej

BEZPŁATNY TRANSPORT !!! *

*z wybranych miejscowości

więcej informacji pod nr telefonu:

71 771 9889

aplikować należy na adres mailowy:

@ rekrutacja@vitro.com

KONTAKT

Staw w Proszkowie wizytówką wsi

Zakończyła się przebudowa i modernizacja stawu w Proszkowie. Odbiór końcowy odbył się 10 listopada. W rewitalizację stawu mocno zaangażowali się również mieszkańcy wsi. Gmina zainwestowała w ten staw łącznie ponad 115 tys. zł.



Odnowiony staw w Proszkowie - fot. D. Chreściak

Remont i modernizację stawu monitorowali na bieżąco radny miejski Arkadiusz Hibner i sołtys Proszkowa Tomasz Jamrozik. Wcześniej akwen był zarośnięty i nie przyciągał uwagi mieszkańców. Teraz miejsce prezentuje się dużo lepiej.

– Jesteśmy bardzo zadowoleni z efektu wykonanych prac. Cieszymy się, że się udało, we współpracy z mieszkańcami oraz przy wsparciu burmistrza – podsumowuje radny Arkadiusz Hibner. – Staw zaczyna nabierać wody, w planach mamy jego zarybienie po nowym roku oraz ustawienie ławek i kolejne nasadzenia. Chciałbym bardzo serdecznie podziękować wszystkim mieszkańcom, którzy tak bardzo zaangażowali się w liczne prace nad odnowieniem tego miejsca – dodaje radny Hibner.

Spółeczność Proszkowa aktywnie zaangażowała się w remont i modernizację stawu.

– Wszyscy pracowali bardzo ciężko, zwłaszcza przy przygotowaniu krawężników pod chodnik i podbudowie skarpy – wyjaśnia Tomasz Jamrozik, sołtys Proszkowa. – Będziemy dbać o to miejsce, bo jest wizytówką naszej wsi, znajduje się na samym wjeździe. Cieszę się, że Gmina w to zainwestowała, za co osobiście dziękuję burmistrzowi Rucińskiemu – dodaje sołtys Jamrozik.

Zadanie pn. „Przebudowa i modernizacja zbiornika małej retencji w miejscowości Proszków” polegało na pogłębieniu czaszy zbiornika, umocnieniu brzegów betonową palisadą oraz kamieniem zatopionym w betonie, humusowaniu z obsiewem skarp zbiornika, a także na umieszczeniu nowych nasadzeń. Prace w miesiącu październiku

wykonował Rejonowy Związek Spółek Wodnych w Środzie Śląskiej.

Dodatkowo przy okazji letniego asfaltowania dróg i boiska w Proszkowie wokół stawu wykonano nawierzchnię asfaltową ścieżki.

Z budżetu Gminy Środa Śląska burmistrz i radni przeznaczyli na tę inwestycję ponad 85 tys. zł, zaś 30 tys. zł pochodzi z dotacji celowej Marszałka Województwa w ramach programu Odnowa Dolnośląskiej Wsi.

Dzień pamięci o poległych w obronie Ojczyzny

4 listopada członkowie Samorządu Uczniowskiego w składzie: Hubert Kasprzak, Filip Bielecki, Marcel Szostak i Emma Karst udali się na miejski cmentarz, aby oddać hołd poległym żołnierzom.



Towarzyszyli im uczniowie klasy 1a. Minutą ciszy dzieci uczcili pamięć wszystkich obrońców naszej Ojczyzny, a następnie zapaliły na mogiłach wyzwolicieli Środy Śląskiej symboliczne znicze.



13 listopada 2020 r.
NABOŻEŃSTWO FATIMSKIE
Przez Maryję do Jezusa

Różaniec o godz. 17.30
i Msza święta o godz. 18.00

Kościół pw. św. Andrzeja Apostoła w Środzie Śląskiej, ul. Kolejowa 2

Pandemiczne ograniczenia

1. W związku z nowymi zarządzeniami państwowymi odnośnie stanu epidemii w celebrowaniu w naszym kościele parafialnym pw. św. Andrzeja Apostoła od soboty 7 listopada może przebywać 1 osoba na 15 m² czyli 50 osób.
2. W związku z tym wejście do kościoła parafialnego będzie możliwe tylko przez drzwi główne. W przedsiönku będą wyłożone specjalne kartoniki. Prosimy, żeby każda osoba wzięła ze sobą jeden, wchodząc do świątyni. Jeżeli kartoników nie będzie, to oznacza, że w środku jest już komplet osób i niestety nie można wejść.

P.H.U WOJTEX
Joanna Wojtasińska

Rakoszyce ul. Szafranowa 4
692-416-949

EKOGRΟΣZEK
PELLET
ORZECH
KOSTKA

TRANSPORT DO KLIENTA

SENTIUM
Opieka z szacunkiem

zostań OPIEKUNEM
osób starszych w Niemczech

Wrocław ul. Strzegomska 204A +48 505 440 380
Wałbrzych Plac Magistracki 3 +48 690 430 349

BONUSY ŚWIĄTECZNE
do **300€*** na rękę

www.sentium.pl biuro@sentium.pl

*szczegóły promocji dostępne u pracowników firmy Sentium

Średzkie inwestycje w toku



Adaptacja lokalu usługowego przy ul. Daszyńskiego 16C w Środzie Śl. na Dzienny Dom Seniora
Wykonawca: TORUS z Brzegu Dolnego. Wartość inwestycji: 270 tys. zł.



Wykonanie nawierzchni asfaltowych na drogach dojazdowych w Ogrodnicy
Wykonawca: EUROVIA z Jordanowa Śl. Koszt Inwestycji: 60 tys. zł



Wykonanie nawierzchni asfaltowej pętli autobusowej przy ul. Długiej w Szczepanowie
Wykonawca: A.R.- BIT z Wrocławia. Koszt Inwestycji: 90 tys. zł



Modernizacja ścieżki rowerowej w ciągu ul. Lipnickiej w Szczepanowie
Wykonawca: A.R.- BIT z Wrocławia. Koszt Inwestycji: 212 tys. zł



Rewitalizacja odcinków dróg dojazdowych między ul. Łąkową, Ogrodowa i Jaworową w Ciechowie.
Wykonawca: EUROVIA z Jordanowa Śl. Koszt Inwestycji: 80 tys. zł



Przebudowa ul. Do Termatu w Środzie Śląskiej
Wykonawca: Świdnickie Przedsiębiorstwo Budowy Dróg i Mostów. Koszt Inwestycji: 310 tys. zł

Procedura obsługi klientów w Wydziale Komunikacji

Wydział Spraw Obywatelskich i Komunikacji informuje, że od 19 października (do odwołania!) kontakt z wydziałem odbywa się drogą korespondencyjną tj. poprzez wrzucenie dokumentów do skrzynki ulokowanej przed drzwiami wydziału lub wysłanie ich Pocztą Polską. Wypełniony wniosek należy zapakować w kopertę (teczkę) i dostarczyć do starostwa powiatowego - wrzucając do skrzynki lub wysyłając pocztą.

We wniosku należy podać numer telefonu! Data i godzina odbioru dokumentów zostanie przekazana telefonicznie.

Do wniosku m.in. należy dołączyć dowód wpłaty na konto:
91 9589 0003 0003 7208 2000 0030

Powiat Średzki, ul. Wrocławska 2, 55-300 Środa Śląska

W tytule wpłaty podać numer VIN lub numer rejestracyjny. Kwoty opłat:

rejestracja samochodu z zagranicy – 256,00
rejestracja motocykla z zagranicy – 197,00
przerejestrowanie samochodu z kraju – 180,50

przerejestrowanie motocykla, ciągnika rolniczego i przyczepy z kraju – 121,50

rejestracja motorowera – 111,50

przerejestrowanie samochodu na tablicach dsr – 81,50

wymiana dowodu rej. z powodu braku miejsca na wpisy badania technicznego – 73,50

wtórnik tablicy rej. lub dodatkowa tablica rej. – 53,00

wtórnik tablic rej. 2 sztuki – 93,00

wtórnik nalepki na szybę – 19,00

Opłaty skarbowe:

za pełnomocnictwo – 17 zł

za wydanie zaświadczenia – 17 zł

za wydanie decyzji – 10 zł

należy dokonać na konto:

87 1020 5242 0000 2502 0029 2466.

Urząd Miejski w Środzie Śląskiej, Plac Wolności 5, 55-300 Środa Śląska

Okazje? Wyprzedaże?
Oferty last minute?

7000 zł

**POŻYCZKA NA NOWE
Z RATĄ
TYLKO 99 zł
MIESIĘCZNIE**

**RRSO:
15,56%**

Zapraszamy do placówki:

Środa Śląska, pl. Wolności 42
tel. 71 317 31 81, 71 317 31 95

kasastefczyka.pl

801 600 100 (koszt połączenia wg taryfy operatora)

Przykład reprezentatywny z dnia 2.01.2018 r. dla Pożyczki na Nowe: Całkowita kwota kredytu wynosi 7007,00 zł. Zmienna roczna stopa oprocentowania dla całkowitej kwoty kredytu wraz z kredytowanymi kosztami (prowidzją 693 zł) wynosi 9,30%. Łączny koszt prowadzenia rachunku IKS w (całym) okresie kredytowania wynosi 1487,50 zł. Rzeczywista roczna stopa oprocentowania (RRSO): 15,56%. Czas obowiązywania umowy – 120 miesięcy, 119 miesięcznych rat równych: 98,80 zł oraz ostatnia, 120. rata: 98,83 zł. Całkowita kwota do zapłaty: 13 343,53 zł, w tym odsetki: 4156,03 zł. Decyzja kredytowa zależy od indywidualnej oceny zdolności kredytowej.

Przyjdź do Placówki Pośrednika Kredytowego umocowanego do dokonywania czynności faktycznych lub prawnych w imieniu i na rzecz SKOK Stefczyka związanych z przygotowaniem, oferowaniem lub zawieraniem umów o kredycie konsumenckim oraz do czynności niezbędnych do wykonywania zawartych umów. Pośrednik Kredytowy Stefczyk Finanse-Towarzystwo Zarządzające SKOK spółka z ograniczoną odpowiedzialnością S.K.A. z siedzibą w Gdyni, przy ul. Legionów 126-128. KRS w SR Gdańsk-Północ w Gdańsku, VIII WG KRS, KRS 0000427715, kapitał zakładowy: 252.603.905,00 zł (wpłacony w całości), NIP 586-227-79-20.

KASA STEFCZYKA

Zawsze u siebie

Budują nawierzchnię ul. Reymonta na granicy miasta

Trwa budowa nowej nawierzchni drogi gminnej, odcinka ul. Reymonta, rozpoczynającego się zaraz za granicą miasta w kierunku Proszkowa. Gmina Środa Śląska wyda na tę inwestycję ponad 95 tys. zł.

W drugiej połowie września w średkim magistracie podpisano umowę na realizację tej inwestycji. Kontrakt realizuje firma WOD-BRUK z Prochowic. Zakres robót obejmuje wykonanie krawężników i nawierzchni z kostki betonowej na kontynuacji ul. Reymonta w Środzie Śląskiej.

W ramach inwestycji planowane jest również wykonanie 4 miejsc postojowych oraz zjazdów do posesji.

Prace drogowe na ul. Reymonta w Proszkowie mają zakończyć się do 30 listopada.

- Ta inwestycja to realizacja wniosku mieszkańców tego rejonu Proszkowa z 2017 roku oraz efekt dobrej współpracy z panem radnym Arkadiuszem Hibnerem i panem sołtysem Tomkiem Jamrozikiem – zaznacza burmistrz Adam Ruciński.

Do tematu wrócimy po zakończeniu i odbiorze inwestycji.



Roboty drogowe na ul. Reymonta w Proszkowie

Wyniki konkursu plastycznego – 11 listopada

Konkurs był skierowany do uczniów szkół podstawowych oraz ponadpodstawowych i został rozpatrzone z podziałem na kategorie wiekowe oraz tematykę prac dla poszczególnej grupy wiekowej.

Wyniki konkursu:

Klasy I – III szkoły podstawowej: Białe – czerwone barwy w moim życiu

Magdalena Ziębikiewicz – 1. miejsce
Julita Magryta – 2. miejsce
Jagoda Marcinowska – 3. miejsce

Klasy IV – VIII szkoły podstawowej: Jestem w roku 1918 i świętuję wolność

Wojciech Tarnawski – 1. miejsce

Weronika Ziębikiewicz – 2. miejsce

Wiktoria Błaszczuk – 3. miejsce

Szkoła ponadpodstawowa: Postać Marszałka Józefa Piłsudskiego

Wiktoria Sabat – 1. miejsce
Joanna Jędrkowiak – wyróżnienie pozakonkursowe przyznane przez Dyrektora Domu Kultury za wysokie walory artystyczne



Wszystkim serdecznie gratulujemy i zapraszamy po odbiór nagród zarówno zwycięzców, jak i pozostałych uczestników konkursu, którzy otrzymają od nas drobny upominek. Odbiór nagród możliwy od 16.11, w godz. 8.00 – 15.00 w Domu Kultury.

Dziękujemy za zainteresowanie i udział w naszym konkursie.

Obsługa Mieszkańców w Urzędzie Miejskim

Od 3 listopada mieszkańcy załatwiający sprawy w Wydziale Spraw Obywatelskich, w Urzędzie Stanu Cywilnego oraz w zakresie Ewidencji działalności gospodarczej są obsługiwani w Urzędzie Miejskim w Środzie Śląskiej WYŁĄCZNIE po wcześniejszym telefonicznym umówieniu i wyznaczeniu konkretnej godziny obsługi.

W sprawach nagłych i losowych dopuszczalny jest indywidualny tryb obsługi.

Przed przybyciem do Urzędu prosimy więc o kontakt telefoniczny z pracownikami w celu ustalenia, jakie dokumenty są potrzebne do

dostarczenia lub okazania, by załatwić sprawę. Prosimy również o korzystanie z elektronicznej formy załatwienia spraw poprzez e-mail lub platformę e-puap.

Urząd Stanu Cywilnego – 71/3960736

Ewidencja ludności i Dowody osobiste – 71/3960713, 71/3960722

Ewidencja działalności gospodarczej – 71/3960766

Prosimy o osobiste i pojedyncze stawiennictwo tylko w sprawach pilnych.

Obsługiwane będą wyłącznie osoby osłaniające usta i nos, zachowujące dystans i dezynfekujące dłonie.

UWAGA! Ważne dla przedsiębiorców z powiatu średzkiego

Nasz program wsparcia lokalnych biznesów

Przez ograniczenia wprowadzone ze względu na epidemię wielu właścicieli małych i średnich lokalnych biznesów musi walczyć o przetrwanie. Takie firmy potrzebują pomocy, by utrzymać pozycję na lokalnych rynkach.

Czas epidemii to także czas próby dla większości mediów. Reakcje Czytelników pokazują, że nasza gazeta stała się w tym trudnym dla wielu czasie istotną częścią systemu informacji, a przez regularny kolportaż także elementem normalności.

Chcemy pomóc lokalnym przedsiębiorcom w dotarciu do potencjalnych klientów, mieszkańców naszego powiatu z informacją o ich ofercie, o tym, że zapraszają do swoich sklepów, lokali usługowych, hurtowni, warsztatów itp.

W związku z tym, oferujemy każdej firmie możliwość publikacji na łamach naszych gazet – „Express Wrocławski”, „Express Średzki”, „Express Bolesławiecki” 1-modułowej reklamy w cenie symbolicznej złotówki.

Nasza akcja dotyczy wszystkich wydań gazet, firm każdej branży i wielkości.

Promocja dotyczy jednomodułowych reklam tekstowych. W przypadku powiększenia powierzchni reklamowej oferujemy specjalnie przygotowane rabaty. Nasi pracownicy pomogą Państwu w opracowaniu, projekcie i publikacji reklam. Fakturę, jak i potwierdzenie wykonania usługi (PDF gazety) wysyłamy drogą elektroniczną.

Mamy nadzieję, że Program wsparcia lokalnych firm pozwoli Państwu utrzymać starych i zdobyć nowych klientów oraz odbudować pozycję rynkową.

Uwaga! Wielkość powierzchni reklamowej przeznaczony na naszą akcję ograniczona!



Łączny miesięczny nakład naszych gazet przekracza 45 000 egz
Wystarczy zadzwonić lub wysłać e-mail: reklama@otomedia.pl
tel. 605 951 516, tel. 660 725 808, tel. 512 745 851

Firma Parapol z Srody Śląskiej poszukuje pracowników do produkcji krawieckiej

Oferujemy przeszkolenie, umowę o pracę i stabilne wynagrodzenie.

Parapol, ul. Targowa 16
tel.: 504 23 23 48, email: parapol@o2.pl

FOTOWOLTAIKA z Dolnego Śląska
889 988 122

Fotowoltaika dla domu i firmy
Uwolnij swoją energię

ZADZWOŃ I ZAPYTAJ O WYCENĘ INSTALACJI

PRZYWOZIMY WODĘ DO DOMU

Ministerstwo Zdrowia RP
Jodowanie wody źródlanej jest rekomendowane przez Ministerstwo Zdrowia w ramach Programu Eliminacji Niedoboru Jodu w Polsce.

poziom intelektualny naszych dzieci - „IQ”
 lepsza pamięć
 mniej nieobecności w szkole i przedszkolu

BONART
woda źródlana z dodatkiem jodu

PROMOCJA!
PIERWSZA WODA GRATIS

Woda źródlana z dostawą do domu klienta indywidualnego.
 Pompka do wody 15 zł + kaucja zwrotna jednorazowa za zbiornik 19l.

więcej informacji pod nr tel.:
tel. 71 354 28 83
www.jodowana.pl
woda@jodowana.pl

STONES GARDEN®
www.stonesgarden.pl

Stones Garden
Źródła, ul. Wschodnia 14-16, 55-330 Miękinia

SG10
Z kodem -10% na zakupy!

KOMFOX
KOMPUTERY • ALARMY • KASY FISKALNE

Serwis komputerów i laptopów.
Ponad 20 lat doświadczenia.
Zaufaj profesjonalistom.

Środa Śląska ul. Legnicka 21, www.komfox.pl

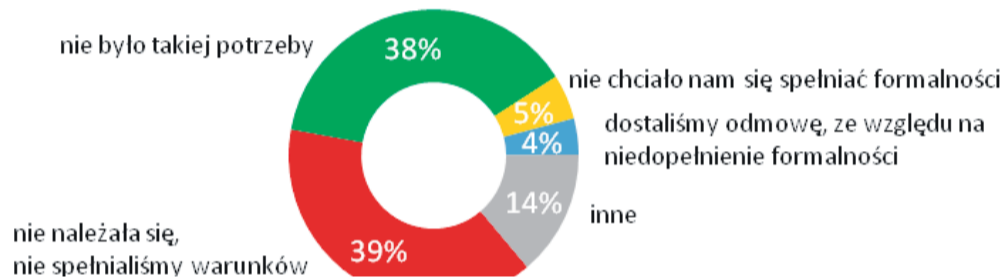
express
wrocławski**PRACA • BIZNES**
NIERUCHOMOŚCI**express**
średzki

Co czwartej firmie wystarczy sił na trzy miesiące lockdownu

Porównywalny do wiosennego lockdown od pewnego czasu wisiał w powietrzu i stało się. Znow nie może działać: fitness, gastronomia, kultura, duża część handlu, organizatorzy targów i konferencji czy hotele, a wraz z nimi marnie ma się transport. Udało się salonom piękności i rehabilitantom. Ponownie wprowadzane obostrzenia, na razie do 29 listopada, nie pozostaną bez wpływu na kondycję przedsiębiorstw. Właśnie do miesiąca swoje możliwości przetrwania kolejnego lockdownu szacuje 4 proc. spośród mikro, małych i średnich firm, 7 proc. mówi, że da radę przeżyć dwa miesiące, a 17 proc., że maksymalnie trzy - wynika z badania dla Rejestru Dłużników BIG InfoMonitor. Najczęściej przyszłość w czarnych barwach widzą branża transportowa, usługi i najmniejsze podmioty gospodarcze.

dokończenie na str. 8

Powody niewykorzystania rządowego programu pomocy



Dom Opieki Caritas w Malczycach pilnie poszukuje chętnych do pracy oraz wolontariuszy: pielęgniarek i opiekunek



Dom Opieki Caritas w Malczycach pilnie poszukuje chętnych do pracy oraz wolontariuszy: pielęgniarek i opiekunek do pracy z osobami starszymi. Zainteresowanych, prosimy o kontakt bezpośrednio pod numerem telefonu 737 454 025.

Z poważaniem
Dariusz ReichKierownik Domu Opieki Caritas Archidiecezji Wrocławskiej im. ks. Jana Schneidera
ul. 1-go Maja 39, 55-320 Malczyce, tel. +48 71 3967 806

OBRÓBKA PLASTYCZNA METALU NA ZIMNO JEST NASZĄ PASJĄ

Fiuka Polska Spółka z o.o. jest partnerem w branży motoryzacyjnej w zakresie obróbki plastycznej metalu na zimno. Wielu znanych producentów aut oraz dostawców z branży motoryzacyjnej zaufało nam. Od ponad 10 lat tworzymy w regionie długotrwałe i pewne miejsca pracy przy zapewnieniu optymalnych i uczciwych warunków pracy.

Wysoka identyfikacja naszych pracowników z przedsiębiorstwem jest bardzo ważna.

Poszukujemy kandydatów na stanowisko:

- operator pras
- planista narzędziowni
- pracownik działu jakości QS
- mechanik
- operator frezarki CNC

Oferujemy:

- pracę w stabilnej i rozwijającej się firmie
- zatrudnienie na umowę o pracę
- atrakcyjne wynagrodzenie
- pakiet socjalny
- możliwość rozwoju

Jeśli chcielibyście Państwo stać się częścią naszego sukcesu, zapraszam do złożenia aplikacji na rekrutacja@fiuka.pl lub osobiście w naszej siedzibie Komorniki ul. Polna 17c, Środa Śląska



HMT Heldener Metalltechnik Polska jest dostawcą branży przemysłu motoryzacyjnego i częścią międzynarodowej firmy produkcyjnej posiadającej zakłady w Niemczech oraz Meksyku. Zajmujemy się obróbką plastyczną blach. Naszymi klientami są m.in. Volkswagen, Audi, Skoda, General Motors, Porsche i in.

W związku z rozwojem naszej fabryki w Komornikach, k. Środy Śląskiej, poszukujemy osób na stanowiska:

- Narzędziowiec
- Magazynier
- Operator wózka widłowego
- Ustawiacz maszyn/ Lider sektora
- Inżynier Utrzymania Ruchu
- Pracownik produkcji
- Inspektor jakości
- Operator pakowania

Osoby zainteresowane proszone są o przesyłanie aplikacji na maila: rekrutacja@hmt-automotive.com

Więcej informacji pod numerem telefonu: 71 7472900



Co czwartej firmie wystarczy sił na trzy miesiące lockdownu

dokończenie ze str. 8

Przez chwilę wydawało się, że przedsiębiorcy najgorsze mają już za sobą i teraz mogą zająć się odrabianiem strat po pierwszym lockdownie. Niestety, w związku z kolejnymi przyrostami liczby zamówień ponownie wprowadzane są obostrzenia. Tym razem może być trudniej niż za pierwszym razem, bo czas oddechu był krótki i ze

Więcej firm się zamyka niż otwiera

Obawy znajdują potwierdzenie w danych GUS. Na koniec września 2020 r. do rejestru REGON wpisanych było 4,62 mln podmiotów gospodarki narodowej. W porównaniu do poprzedniego miesiąca dał się zauważyć wzrost o 18,9 proc. liczby podmiotów nowo zarejestrowanych, ale w tym samym

Ile czasu firma przetrwa podczas ponownego lockdownu?

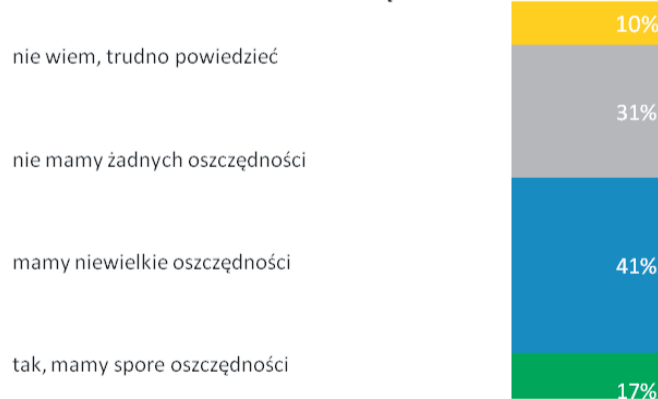


względnie do ograniczenia w wydatkach, które wprowadziło wiele osób i firm, trudno go porównać z normalnym okresem działania.

Na ile przedsiębiorcy szacują szanse przetrwania w przypadku ponownych obostrzeń? Jedna na pięć firm oceniła swoje możliwości na pół roku, 15 proc. nawet na dłużej, ale 28 proc. ten termin zawężyło co najwyżej do kwartału. Przy czym jest to odpowiedź zarówno firm mikro zatrudniających do 9 osób, małych z załogą liczącą od 10 do 49 i średnich, w których pracuje od 50 do 249 osób. Gdyby podzielić te odpowiedzi, to ledwie trzy miesięczną perspektywę wśród mikro firm widzi nawet 34 proc. badanych, 30 proc. małych i 22 proc. średnich. W ujęciu branżowym największym pesymistą jest branża transportowa (38 proc.) i usługi (29 proc.).

Przedsiębiorstwa transportowe najrzadziej (6 proc.) wskazują

Posiadane oszczędności



też, że nie grozi im niestabilność finansowa. Najczarniejsze perspektywy, czyli wytrzymałość co najwyżej na miesiąc kryzysu, to również spostrzeżenia branży transportowej i zaraz po niej usługowej, odpowiednio 8 proc. i 6 proc. odpowiedzi.

– Uderzający w wynikach badań jest fakt, że przyszłość staje się coraz bardziej mglista, dziś co czwarty przedsiębiorca właściwie nie potrafi przewidzieć jak długo jest w stanie wytrwać i czy mu się to uda. W badaniu przeprowadzonym pół roku wcześniej mówiło tak 8 proc. ankietowanych – zwraca uwagę Sławomir Grzelczak, prezes BIG InfoMonitor.

nych podmiotów – mówi Sławomir Grzelczak. – Z drugiej strony, zapowiadane nowe programy pomocowe z pewnością przynajmniej części przedsiębiorców dają jakąś nadzieję – dodaje.

Kto ma oszczędności?

Pewnym optymizmem może napawać fakt, że prawie dwie trzecie respondentów badania zadeklarowało, że ma oszczędności (nie wielkie – 41 proc., spore 17 proc.), które z pewnością pozwolą im z większą pewnością mierzyć się z kryzysową sytuacją. Co trzecia firma nie ma jednak takiego łuskusa.

Posiadanie sporych oszczędności najrzadziej deklarują przedsię-

biorcy zajmujący się transportem (10 proc.) i to w tej branży największej firm (36 proc.) deklaruje, że nie ma żadnych odłożonych pieniędzy. Tłumaczy to przytaczany wcześniej pesymizm firm transportowych w kwestii szans na przetrwanie na rynku w warunkach przedłużającego się kryzysu. Także w handlu spore oszczędności na koncie to rzadkość (14 proc. firm), na dodatek znaczący odsetek firm z tej branży (32 proc.) mówi, że nie ma nic.

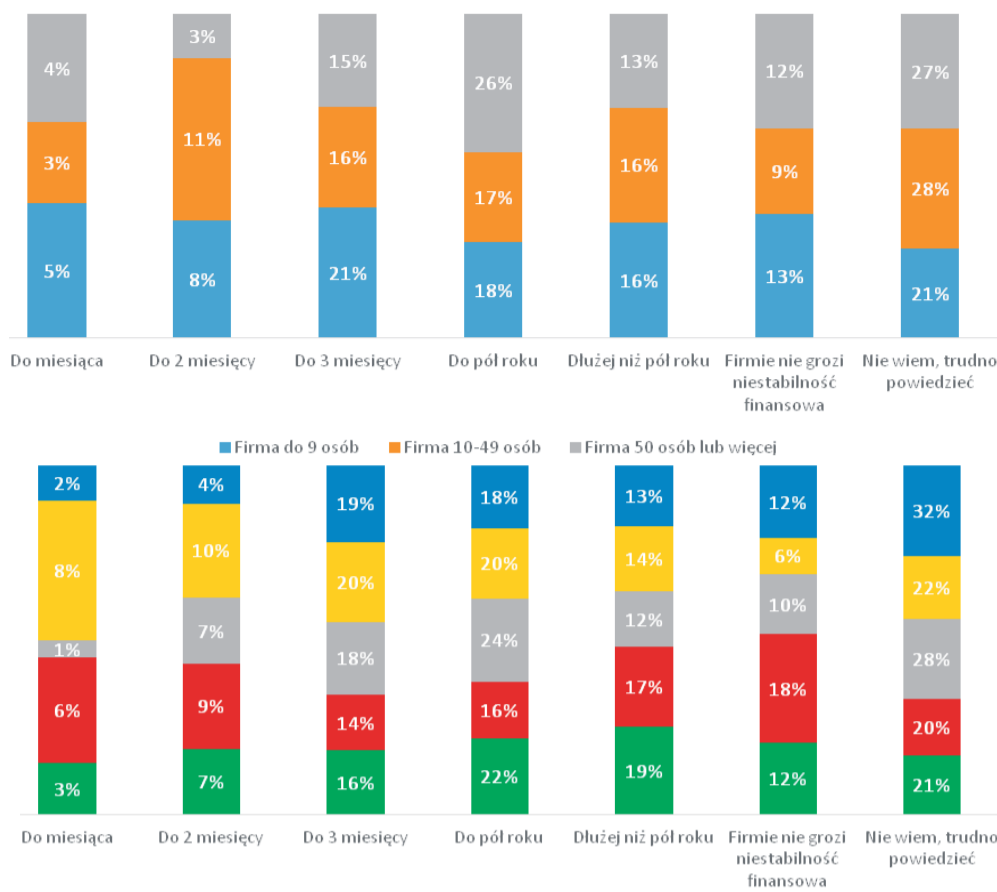
Najlepszą rezerwą finansową mogą poszczycić się firmy średnie, wśród których liczące się oszczędności posiada 25 proc. W przypadku małych firm większą poduszką finansową dysponuje 15 proc., a wśród mikro jedynie 13 proc. Choć jednocześnie najmniejszy odsetek mikroprzedsiębiorstw deklaruje, że nie ma żadnych oszczędności – tak odpowiedziało 29 proc. z nich.

Pomoc znacząca, ale nie dla wszystkich

Według danych Polskiego Funduszu Rozwoju z 23 września z programu pomocowego skorzy-

dokończenie na str. 10

Ile czasu firma przetrwa podczas ponownego lockdownu?



schumacher

Firma **Schumacher Packaging** jest jednym z największych europejskich producentów opakowań z tektury litej i falistej. Aktualnie do naszego zakładu w Krępicach pod Wrocławiem poszukujemy osoby na stanowisko:

Pracownik produkcji

Miejsce pracy: Krępice (pow. średzki)

Główne zadania:

- wsparcie operatora maszyny w procesie produkcji opakowań
- kontrola jakościowa wytwarzanych produktów
- dbanie o porządek na stanowisku pracy

Oczekujemy:

- wykształcenia minimum zawodowego
- gotowości do pracy w systemie trzy - lub czterobrygadowym
- sprawności fizycznej
- dyspozycyjności, punktualności i dobrej organizacji pracy

• **zapewniamy dojazd z Leśnicy, powiatu średzkiego, Wąsosz, Wołowa i Brzegu Dolnego**

CV z nazwą stanowiska w tytule maila prosimy przestać na adres:

rekrutacja_wro@schumacher-packaging.com

Oferujemy:

- umowę o pracę od samego początku
- program szkoleń, kursy językowe
- karta Multisport
- bilety do kina
- upominki jubileuszowe i okazjonalne
- możliwość przystąpienia do prywatnej opieki medycznej i ubezpieczenia grupowego

Schumacher Packaging Zakład Wrocław z dofinansowaniem o wartości 9.774.962,5 zł



Silni we wszystkich dyscyplinach

Grupa Schumacher Packaging jest znana na rynku europejskim jako jeden z największych producentów opakowań z tektury falistej. Oznacza to, że ciągle się rozwijamy, poszerzamy swoją działalność rozbudowując zakłady, ulepszając opakowania oraz wprowadzając innowacje, a także zwiększając dostępność naszych produktów na wielu rynkach. Często mówimy, że jesteśmy „silni we wszystkich dyscyplinach”, ale co to tak naprawdę znaczy? Produkujemy opakowania dla wielu branż, zaczynając od żywności, poprzez chemię gospodarczą, artykuły codziennego użytku, a kończąc na branży RTV i AGD.

Innowacje i ekologia

Pionier innowacji, którym od lat jesteśmy, powinien kierować się szczególnymi wartościami. Nasze są mocno związane z

ludźmi, lokalną społecznością, ale także z ekologią, ponieważ jako jeden z największych zakładów produkcyjnych w naszym regionie czujemy się odpowiedzialni za otaczające nas środowisko.

Przyglądając się bliżej ekologii i wpływowi opakowań na środowisko, zaobserwowaliśmy problem, który wiąże się z metodą pakowania telewizorów. O ile sam karton jest materiałem ekologicznym i podlegającym recyklingowi, tak styropianowe wkładki zabezpieczające ekrany są odpadem, którego okres biodegradowalności wynosi ponad 500 lat. Projekt, nad którym obecnie pracujemy pozwoli wyeliminować szkodliwy dla środowiska materiał i skrócić czas rozkładu wkładek do około 240 dni!

Dofinansowanie z Unii Europejskiej

Przystąpiliśmy do projektu unijnego i postanowiliśmy wdrożyć do naszej produkcji

innowację, która ma na celu wyeliminowanie styropianowych uzupełniaczy i zastąpienie ich tekturowymi, w całości przyjaznymi środowisku wkładkami. Za sprawą zaproponowanego rozwiązania uzyskaliśmy wsparcie w postaci środków unijnych. Zostanie one wykorzystane przy opracowywaniu technologii do produkcji opakowań przeznaczonych do sprzętów RTV i AGD.

Celem naszego projektu jest przeprowadzenie kompleksowych prac B+R zmierzających do opracowania linii produktowej innowacyjnych opakowań dla wyżej wspomnianych branż. W trakcie realizacji projektu autorska koncepcja poddana zostanie ciekawym testom, wykonywanym przez specjalistów. Sprawdzimy między innymi jak zachowa się nasza tekturowa wkładka i czy spełni swoje przeznaczenie, kiedy zapakowany telewizor upuścimy z wysokości 0,5

metra! Wykonamy szereg niezbędnych testów, na potrzeby których zakupiliśmy specjalistyczny sprzęt współfinansowany ze środków unijnych.

Wdrażając opisane rozwiązanie chcemy przede wszystkim poprawić kondycję naszego środowiska, a przy tym wprowadzić pozytywne zmiany na rynku opakowań z tektury falistej. W końcu nie bez powodu posiadamy miano pioniera innowacji.

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Inteligentny Rozwój. Projekt realizowany w ramach konkursu Narodowego Centrum Badań i Rozwoju: Szybka Ścieżka. Wartość projektu to 18.562.875 zł, z czego 9.774.962,5 zł to wkład Funduszy Europejskich (stanowią 52,66% całej kwoty).

Wraca dodatkowy zasiłek opiekuńczy na dziecko

Od poniedziałku 9 listopada rodzice, którzy ponownie chcą zostać z dzieckiem w domu mogą wystąpić z wnioskiem o dodatkowy zasiłek opiekuńczy. Można się o niego starać w kilku przypadkach m.in. w razie zamknięcia z powodu COVID-19 żłobka, klubu dziecięcego, przedszkola, szkoły lub innej placówki, do której uczęszcza dziecko. Zasiłek jest przyznawany na podobnych zasadach jak poprzednio i przysługuje do 29 listopada.

Dodatkowy zasiłek opiekuńczy przysługuje także w przypadku, gdy placówki opiekuńcze nie są w stanie zapewnić opieki z powodu ich ograniczonego funkcjonowania w czasie trwania COVID-19.

- Chodzi tutaj np. o sytuację, gdy część dzieci uczy się stacjonarnie, a część zdalnie – wyjaśnia Iwona Kowalska-Matis regionalny rzecznik prasowy ZUS na Dolnym Śląsku. - Dodatkowy zasiłek opiekuńczy tak jak wcześniej przeznaczony jest zarówno na opiekę nad dziećmi do lat 8, jak i starszymi dziećmi z odpowiednim orzeczeniem o niepełnosprawności - dodaje.

Przysługuje on więc ubezpieczonym rodzicom dzieci do 16 lat, które mają orzeczenie o niepełnosprawności; do 18 lat, które mają orzeczenie o znacznym lub umiarkowanym stopniu niepełnosprawności, oraz do 24 lat, które mają orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego. Dodatkowy zasiłek przysługuje także w przypadku braku możliwości sprawowania opieki przez nianię, z którą rodzic ma zawartą umowę uaktywniającą lub w przypadku braku możliwości sprawowania opieki przez opiekuna dziennego z powodu COVID-19.

- Trzeba pamiętać, że zasiłek nie przysługuje, jeśli drugi z rodziców dziecka może zapewnić dziecku opiekę np. jest bezrobotny, korzysta z urlopu rodzicielskiego czy urlopu wychowawczego. Zasiłku nie dostaną również rodzice, którzy pomimo otwarcia placówki podejmą decyzję o pozostawieniu dziecka w domu – mówi Kowalska-Matis.

Do zasiłku uprawnieni są również rodzice lub opiekunowie pełnoletnich osób niepełnosprawnych zwolnionych od wykonywania pracy z powodu konieczności zapewnienia opieki nad taką osobą w przypadku zamknięcia z powodu COVID-19 placówki, do której uczęszcza dorosła osoba niepełnosprawna. W tym przypadku chodzi o szkoły, ośrodki rewalidacyjno-wychowawcze, ośrodki wsparcia, warsztaty terapii

zajęciowej lub innej placówki pobytu dziennego o podobnym charakterze.

Dodatkowy zasiłek opiekuńczy przysługuje również w przypadku, gdy placówka jest otwarta, ale nie może zapewnić opieki dorosłej osobie niepełnosprawnej, np. ze względu na ograniczenie w liczbie podopiecznych.

Co ważne rodzic nabywa prawo do zasiłku opiekuńczego bez okresu wyczekiwania, jeśli jest objęty ubezpieczeniem chorobowym (np. z umowy o pracę, umowy zlecenia, działalności gospodarczej).

Oświadczenie o sprawowaniu opieki należy złożyć u swojego płatnika składek, na przykład pracodawcy czy zleceniodawcy. Oświadczenie to jest jednocześnie wnioskiem o dodatkowy zasiłek opiekuńczy. Tylko osoby prowadzące działalność gospodarczą składają oświadczenie w ZUS pozostałe osoby u swojego pracodawcy.

- Osoby na własnej działalności zachęcam żeby o zasiłek występowały drogą elektroniczną przez Platformę Usług Elektronicznych – dodaje rzeczniczka.

Dodatkowego zasiłku opiekuńczego nie wlicza się do limitu 60 dni zasiłku opiekuńczego w roku kalendarzowym przyznawanego na tzw. ogólnych zasadach.

W jaki sposób starać się o zasiłek?

Nie zmieniły się zasady występowania o dodatkowy zasiłek opiekuńczy. Oświadczenie o sprawowaniu opieki nad dzieckiem należy złożyć u swojego płatnika składek, np. pracodawcy, zleceniodawcy. Oświadczenie to jest jednocześnie wnioskiem o dodatkowy zasiłek opiekuńczy. Osoby prowadzące działalność pozarolniczą składają oświadczenie w ZUS. Mogą one to zrobić drogą elektroniczną przez Platformę Usług Elektronicznych (PUE ZUS).

IWONA KOWALSKA-MATIS

Praca zdalna na kwarantannie

Praca zdalna w czasie obowiązkowej kwarantanny budzi wiele wątpliwości. Czy osoba, która czuje się na tyle dobrze, że może pracować a w wyniku decyzji sanepidu musi odbyć kwarantannę – może pracować zdalnie czy też nie?

Obowiązkowa kwarantanna jest traktowana na równi z niezdolnością do pracy z powodu choroby. Przysługuje wtedy prawo do wypłaty świadczeń pieniężnych, czyli wynagrodzenia za okres choroby lub do zasiłku chorobowego. W przypadku kwarantanny zwolnienie lekarskie nie jest potrzebne.

- Przy ustalaniu prawa do zasiłku chorobowego dla osoby

odbywającej kwarantannę stosuje się zasady ogólne określone w ustawie zasiłkowej. Jedną z nich jest utrata „chorobowego” w przypadku wykonywania pracy zarobkowej w czasie zwolnienia lekarskiego – mówi Iwona Kowalska-Matis regionalny rzecznik prasowy ZUS na Dolnym Śląsku. - Zatem również wykonywanie pracy zdalnej w okresie kwarantanny sta-

nowi okoliczność pozbawiającą prawa do zasiłku chorobowego – wyjaśnia.

Trzeba dodać, że czas, w którym pracownik podlega obowiązkowi kwarantanny, nie jest tożsamy z niezdolnością do pracy z powodu choroby. Kwarantanna oznacza, bowiem odosobnienie osoby zdrowej, u której nie stwierdzono zakażenia chorobą zakaźną, a jedynie narażenie na takie zakażenie.

- Oznacza to, że w sytuacji, gdy pracownik nie wystąpi o zasiłek chorobowy podczas kwarantanny a jego pracodawca wyrazi zgodę na pracę – może pracować zachowując prawo do pełnego wynagrodzenia. Nie można brać

chorobowego i pensji równocześnie. Krótko mówiąc ten, kto nie bierze „chorobowego” może zdalnie pracować. – dodaje Kowalska-Matis

W ustawie uchwalonej przez Sejm RP 22 października 2020 r., która jest tokiem prac legislacyjnych, zagadnienie to zostało jednoznacznie uregulowane. Ustawodawca wprost wprowadza rozwiązanie, które dopuszcza możliwość wykonywania pracy zdalnej w okresie kwarantanny. W takim przypadku jednak pieniądze za czas przebywania na kwarantannie należą się wyłącznie z tytułu wykonywania pracy zdalnej na rzecz pracodawcy. Tym samym osoba ta pozbawiona będzie prawa do zasiłku chorobowego.

IWONA KOWALSKA-MATIS

Co czwartej firmie wystarczy sił na trzy miesiące lockdownu

dokończenie ze str. 8

stało ponad 345 tys. mikro, małych i średnich i przedsiębiorstw. Według szacunków miało to być nieznacznie więcej – 350 tys. Za pośrednictwem banków Fundusz wypłacił im ponad 60,5 mld zł, z czego mikroprzedsiębiorstwa otrzymały 18,7 mld zł, a małe i średnie firmy 41,8 mld.

Badanie zrealizowane na zlecenie BIG InfoMonitor przez research&grow pokazuje, że rządowe programy pomocowe trafiły do 76 proc. firm sektora MSP. Pod względem wielkości najczęściej (81 proc.) były to mikroprzedsiębiorstwa, prawie tak samo często firmy małe (79 proc.), a najrzadziej – średnie (65 proc.).

– Jak wynika z naszego badania, pomoc trafiała w różnym zakresie do różnych branż. Najbardziej korzystali z niej usługodawcy, a najpowszechniejsza była w sektorze transportowym, gdzie jej spoży-

kowanie zadeklarowało aż 82 proc. firm – mówi Sławomir Grzelczak. – Oczywiście, powody takiej sytuacji są bardzo różne – dodaje.

Najczęściej, w 39 proc. przypadków, respondenci badania wskazywali, że ich firmy nie spełniały warunków wymaganych przez programy pomocowe, więc im się ona nie należała. Niewiele mniej, 38 proc. przedsiębiorców zadeklarowało, że nie mieli potrzeby, aby z takiego wsparcia skorzystać. 5 proc. pytanym uznało, że nie chciało im się dopełniać niezbędnych formalności, a 4 proc. starających się o pomoc dostało odmowę jej przyznania ze względów formalnych.

Co dalej po zakończeniu pomocy po pierwszym lockdownie?

Niemal co trzeci przedsiębiorca uznał, że wszystko co najgorsze ma już za sobą i jego firma poradzi

sobie w nowej sytuacji, a co czwarty stwierdził, że nie będzie źle. To połowa ogółu odpowiedzi. Druga część jest już mniej optymistyczna. 20 proc. firm zwraca uwagę, że popyt wciąż jest na tyle niski, że trudno będzie przetrwać bez pomocy, a 29 proc. wymienia bardziej konkretne, przykre konsekwencje braku dalszego wsparcia: konieczność zwolnień, obniżek wynagrodzenia i produkcji, a nawet ewentualność upadłości. – Najwięcej obaw wyrażają firmy z branży transportowej – co trzecia uważa, że po zakończeniu rządowego programu pomocowego będzie trudno przetrwać ze względu na brak perspektyw na zwiększenie popytu na ich usługi. 15 proc. firm w tej branży obawia się, że koniec wsparcia może oznaczać dla nich upadłość. Niewiele lepiej jest też w usługach – mówi Sławomir Grzelczak.

A przed gospodarką kolejny lockdown. – Gdyby jednak oceniać minione 6 miesięcy pod kątem przyrostu zaległości przedsiębiorstw to widać, że oszczędności firm i umiejętność zarządzania, a

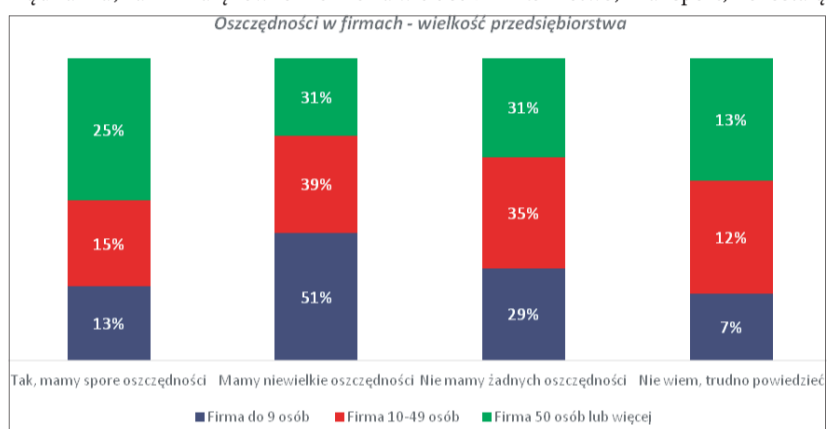
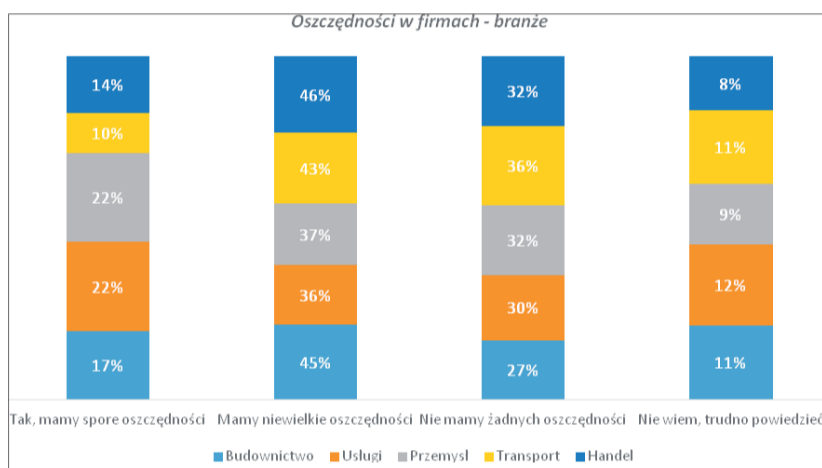


także pomoc państwa oraz wakacje kredytowe zrobiły swoje. Wzrost zaległości w II i III kw. tego roku był porównywalny do tego, co obserwowaliśmy w analogicznym okresie minionego roku i wyniósł niecałe 4 proc. Na tym jednak podobieństwa się kończą, bo o ile wcześniej problem rozkładał się w miarę równomiernie na wiele sek-

torów, teraz mocno uderza punktowo m.in. w Kulturę, rozrywkę i rekreację (gdzie zarejestrowane są m.in. kluby fitness), Działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierającą (w której znajdują się mocno dotknięci lockdownem wynajmujący maszyny i pojazdy, firmy turystyczne), Rolnictwo, Transport, Pozostałą

działalność usługową. Tam notujemy znaczące kilkunasto-, kilkudziesięcioprocentowe wzrosty zaległości, podczas gdy jednocześnie w niektórych częściach gospodarki wartość przeterminowanych zobowiązań maleje – podkreśla Sławomir Grzelczak. Na koniec września zaległości przedsiębiorstw widoczne w rejestrze dłużników BIG InfoMonitor oraz w bazie BIK zbliżyły się do 34,4 mld zł, od marca wzrosły o ponad 1,2 mld zł. Problemy z rozliczeniami z partnerami biznesowymi i bankami (raty kredytów opóźnione o min. 30 dni w wysokości min. 500 zł) ma ponad 6 tys. firm więcej niż po I kw. tego roku, łącznie niemal 321 tys. działających, zawieszonych i zamkniętych przedsiębiorstw.

Badanie research&grow zrealizowane na zlecenie BIG InfoMonitor techniką CATI, na grupie firm MSP N=500, w dniach 14-21 września 2020 r.



AS LiNe

☎ 71 769 10 33

✉ biuro@aslinemeble.pl
meble-stasko@wp.pl

📍 UL. LEGNICKA 49,
ŚRODA ŚLĄSKA

- ☑ MEBLE NA WYMIAR
- ☑ MEBLE SYSTEMOWE
- ☑ MEBLE TAPICEROWANE
- ☑ MEBLE KUCHENNE

AS LiNe

MEBLE

PROMOCJA
tania
środa

1099,- ~~1290,-~~

Kanapa KUBA szer./wys./gł. 157/60/77 cm

PROMOCJA DOTYCZY MODELI SZAF JANA IV - XVII

1099,- ~~1390,-~~

Szafa JANA XVII szer./wys./gł. 202/218/61,5

model XV

model VII

model X

model IX

model VI

Niniejsza oferta cenowa nie jest ofertą w rozumieniu przepisów kodeksu cywilnego. Obowiązuje w każdą środę tygodnia.

ZAPRASZAMY DO NASZYCH SALONÓW :

PL. WOLNOŚCI 8, ŚRODA ŚLĄSKA

UL. LEGNICKA 42, ŚRODA ŚLĄSKA

71 317 28 18

71 769 10 33

Zawieszenie obsługi interesantów UG Kostomłoty

UWAGA ! ZAWIESZA SIĘ OBSŁUGĘ INTERESANTÓW W URZĘDZIE GMINY KOSTOMŁOTY OD 29 PAŹDZIERNIKA 2020 R. DO ODWOŁANIA !

W związku z zagrożeniem rozprzestrzeniania się koronawirusa COVID-19, w myśl Zarządzenia nr 324/2020 Wójta Gminy Kostomłoty z dnia 28.10.2020 r. w sprawie funkcjonowania Urzędu Gminy Kostomłoty, w związku z zapobieganiem rozprzestrzeniania się koronawirusa COVID-19 obsługa interesantów Urzędu Gminy Kostomłoty odbywać się będzie:

drogą elektroniczną: gmina@kostomloty.pl oraz telefonicznie: tel. 71 3170 287, wykaz numerów telefonów do poszczególnych pracowników dostępny w BIP www.bip.kostomloty.pl i na stronie www.kostomloty.pl

Zawieszenie obsługi interesantów wprowadza się od 29.10.2020 r. i obowiązuje do odwołania.

Przed budynkiem Urzędu dostępna jest skrzynka odbiorcza, do której można wrzucać korespondencję, która zostanie przekazana do biura podawczego Urzędu Gminy.

W sprawach pilnych obsługa Klienta będzie możliwa wyłącznie po wcześniejszym umówieniu telefonicznym lub mailowym na konkretny termin.

Bardzo prosimy Państwa o wyrozumiałość a za niedogodnienia serdecznie przepraszamy

Naprawa Laptopów
sprzedaż części

diagnostyka samochodowa

nowe oryginalne części do laptopów

nasz sklep:
laptopy.srodaslaska.eu
tel: 793 775 491

Diagnostyka komputerowa samochodów

- wszystkie marki i roczniki
- dojazd do klienta
- odczyt i kasowanie błędów
- adaptacje i kodowanie sterowników

check engine

Jastrzębce 4
55-300 Środa Śląska
tel: 793 775 491
diagnostyka.srodaslaska.eu

Kolejny sezon grzewczy, zadbajmy o nasze powietrze

Kolejny sezon grzewczy rozpoczął się kilka tygodni temu, a wraz z rozpoczęciem ogrzewania naszych domów i mieszkań warto przypomnieć o regulacjach dotyczących ochrony środowiska, ale także wspomnieć o tym jak sami możemy w prosty sposób przyczynić się do poprawy jakości powietrza paląc w piecach w sposób przemyślany.

Problem dotyczy w szczególności starych pozaklasowych pieców na paliwa stałe, których użytkowanie jest dopuszczone do 1 lipca 2024 r. zgodnie z Uchwałą Nr XLI /1405 / 17 Sejmiku Województwa Dolnośląskiego z dnia 30 listopada 2017 r. w sprawie wprowadzenia na obszarze Gminy Wrocław ograniczeń i zakazów w zakresie eksploatacji instalacji, w których następuje spalanie paliw. Warto również przypomnieć o zakazie spalania najgorszych jakościowo paliw obowiązującym od 1 lipca 2018 roku, a konkretnie zakaz dotyczy spalania:

- 1) mułów i flotokonzentratów węglowych oraz mieszanek produkowanych z ich wykorzystaniem,
- 2) węgla brunatnego oraz paliw stałych produkowanych z wykorzystaniem tego węgla,
- 3) węgla kamiennego w postaci sypkiej o uziarnieniu poniżej 3 mm (czyli drobnego miazła węglowego),
- 4) biomasy stałej o wilgotności w stanie roboczym powyżej 20% (czyli przygotowanego do spalania drewna, które jest wilgotne, zamoknięte).

Całkowity zakaz obejmuje spalania wszelkiego rodzaju odpadów, które podczas obróbki termicznej w własnym piecu co jest bezwzględnie zabronione powoduje przedostawanie się do powietrza bardzo groźnych dla zdrowia substancji oraz zanieczyszczenie przewodów kominowych.

Jak należy palić?

Jednym z najprostszych sposobów lepszego spalania bez nadmiernego dymienia jest palenie od góry, które z powodzeniem może być stosowane również w piecach dolnego spalania i piecach z nadmuchem wymuszonym, a nawet w piecach już mocno wyeksploatowanych i starych konstrukcjach. Palenie w taki sposób przyczynia się do spalania w komorze pieca większości gazów i zimniejsza wydostawanie się szkodliwych substancji do środowiska. Sposoby prawidłowego użytkowania kotłów węglowych zostały opisane m.in. na stronie <https://czysteogrzewanie.pl>, ale tego rodzaju poradników można znaleźć wiele w sieci i zachęcam do skorzystania z cennych porad.

Wzorem ubiegłego roku Straż Miejska w Środzie Śląskiej będzie prowadzić intensywne kontrole podczas planowanych akcji oraz w uzupełnieniu interwencyjnie w razie zgłoszenia zauważonych nieprawidłowości. Obecna sytuacja zagrożenia epidemicznego, wprowadzane coraz ostrzejsze ograniczenia oraz nakładane na straż miejskie obowiązki związane ze wsparciem policji powodują, że kontrole nie odbywają się w mieszkaniach, domach u przedsiębiorców czy różnego rodzaju placówkach podległych samorządowi gminnym i powiatowym.

Z pewnością po unormowaniu się sytuacji i złagodzeniu obostrzeń strażnicy rozpoczną intensywne kontrole pieców.

KOMENDANT STRAŻY MIEJSKIEJ
W ŚRODZIE ŚLĄSKIEJ
RYSZARD CZERWIEC

ATUM energia

ATUM ENERGIA

instalacjpv@atum-energia.pl

INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE

KOMPLEKSOWY MONTAŻ I OBSŁUGA

576 561 666
530 171 747

www.atum-energia.pl

HYDRO-TECH
NOWOCZESNA TECHNIKA GRZEWICZA I SANITARNA

KOTŁY PELLETOWE
POWIETRZNE POMPY CIEPŁA C.O. i C.W.U.

55-300 Środa Śląska
ul. Malczycka 7

tel. 71 317 47 84
kom. 608 290 676
512 050 416

biuro@hydro-tech.com.pl
www.hydro-tech.com.pl

INSTALACJE C.O., WOD-KAN, GAZOWE, SOLARNE, KOTŁY C.O., GRZEJNIKI STAŁOWE, ALUMINIOWE, ARMATURA SANITARNA, CERAMIKA, INSTALACJE PRZEMYSŁOWE - SPRĘŻONE POWIETRZE, WODA LODOWA ITP.

FOTOWOLTAIKA
HEWALEX
ENERGIA ZE SŁOŃCA

ATRAKCYJNE CENY NA KOTŁY PELLETOWE ORAZ PELLET DRZEWNY

ARISTON

Wysoka sprawność 92% / 90,6% / 90%

Wysoka sprawność 91,1%

SPRZEDAŻ - MONTAŻ - SERWIS WYCENA I TRANSPORT GRATIS KONKURENCYJNE CENY

DOBÓR SPRZEDAŻ MONTAŻ

Express na Twoją skrzynkę mailową!

Chcesz otrzymywać naszą gazetę zanim trafi do punktów kolportażu?



Dopisz się do listy mailingowej:
www.prenumeruj.otomedia.pl

Obchody Dnia Niepodległości w gminie Malczyce – oddano hołd ofiarom

102. rocznica odzyskania przez Polskę niepodległości to wyjątkowa okazja, aby zatrzymać się na chwilę i oddać hołd ofiarom poległym w walce o Polskę.

W gminie Malczyce co roku obchodzone są uroczyste obchody Dnia Niepodległości, delegacje wieńcowe samorządu gminy Malczyce, jednostek organizacyjnych, placówek oświatowych, organizacji pozarządowych oraz firm wspólnie składają wiązanki przy obelisku w Malczycach i

pomniku szlaku II Armii Wojska Polskiego w Kwietnie.

Ten rok jest wyjątkowy z uwagi na pandemię, dlatego też obchody Dnia Niepodległości mają symboliczny charakter. Hołd ofiarom złożył dzisiaj wójt gminy Malczyce Piotr Frankowski oraz kierownik Gminnego

Ośrodka Pomocy Społecznej Iwona Łuczkiwiec-Baraniecka, składając wiązanki kwiatów przy obelisku w Malczycach i pomniku w Kwietnie.

11 listopada jest symbolem zwycięstwa po 123 latach zniewolenia Polski. Wyalczyliśmy wolność 11 listopada 1918 r. i wróciliśmy na mapę Europy. Wiara i patriotyzm utrwalone w sercach Polaków dały i dają ciągle siłę do odrodzenia się wolnej Ojczyzny



Nowy próg zwalniający przed Malczycami

Na ul. 1-go Maja w Malczycach na wjeździe do miejscowości od strony Wilczkowa zamontowany został wyspowy próg zwalniający typu „poduszka berlińska”



Próg zwalniający wymusza konieczność ograniczenia prędkości i dostosowania się do przepisów ruchu drogowego, które nie zawsze są przestrzegane przez kierowców. Dodatkowo próg przyczyni się do poprawy bezpieczeństwa na tym odcinku drogi wśród mieszkańców.

Zakup i montaż progu wraz z oznakowaniem to wspólna inwestycja samorządów i w połowie

finansowana przez gminę Malczyce oraz powiat średzki.

Młodzieżowa Rada Gminy Malczyce wybrała nowe prezydium

30 października w Urzędzie Gminy Malczyce odbyła się sesja Młodzieżowej Rady Gminy Malczyce, podczas której młodzi radni wybrali nowe prezydium.

Warto przypomnieć, że kadencja Młodzieżowej Rady Gminy Malczyce trwa dwa lata, a nowe prezydium wybierane jest co roku. Podczas piątkowych obrad radni zdecydowali, że skład osobowy prezydium nie ulegnie zmianie.

Młodzieżowa Rada Gminy Malczyce liczy 11 radnych, w sesji uczestniczyło 8, przy głosowaniu zachowane było quorum.

W skład prezydium wchodzi:

Przewodniczący Młodzieżowej Rady Gminy – Bartłomiej Mróz,

Dwóch wiceprzewodniczących – Maja Głowacka i Mikołaj Ubran

oraz Sekretarz – Martyna Rابية

Na sesji obecny był wójt gminy Malczyce Piotr Frankowski, który pogratulował młodym radnym wyboru i podziękował za chęć poznawania i angażowania się w życie samorządowe naszej gminy.

Dbajmy o siebie i swoje zdrowie – apel do mieszkańców

Walka z koronawirusem wymaga od nas szczególnej ostrożności i konsekwencji w stosowaniu środków zapobiegawczych. Apelujemy do Państwa o stosowanie się do zaleceń:

- Zostań w domu. Jeżeli wyjście z domu nie jest absolutnie konieczne po prostu pozostań w domu, ogranicz kontakty międzyludzkie. Jest to szczególnie istotne w kontekście bardzo łatwego rozprzestrzeniania się wirusa.
- Jeżeli musisz wyjść z domu zakrywaj twarz maseczką lub chustą, zakładaj rękawiczki. Stosuj się do zaleceń obowiązujących w miejscu w którym przebywasz np. utrzymuj 2-metrową odległość od drugiej osoby, dezynfekuj dłonie.
- Pamiętaj o higienie rąk – myj je każdorazowo po powrocie do domu, dezynfekuj ręce w miejscach publicznych.

Przed wszelkimi chorobami, w tym przed koronawirusem chronić się jednak należy kompleksowo, a poza środkami ostrożności przede wszystkim trzeba zadbać o siebie, aby zmniejszyć ryzyko infekcji.

Rolniku, ważna zmiana!

Od 9 listopada br. wprowadzamy ważną zmianę dla osób, które dokonują samospisu – skracamy czas na wypełnienie formularza z 14 dni do 5 dni.

Od poniedziałku 9 listopada br. na przeprowadzenie samospisu rolnicy mają 5 dni od momentu pierwszego skutecznego zalogowania do aplikacji. Po upływie 5 dni, logowanie do formularza nie będzie możliwe. Z rolnikami, którzy w tym czasie nie zakończą uzupełniania formularza skontaktuje się rachmistrz. Wcześniej rolnicy mieli na wypełnienie samospisu 14 dni od daty pierwszego skutecznego logowania. Z uwagi na zbliżający się termin zakończenia spisu czas na wypełnienie samospisu został ograniczony do 5 dni. Przypominamy jednocześnie, że Powszechny Spis Rolny trwa do 30 listopada br.

Maszt w naszej gminie – wystarczy oddać głos!

Zachęcamy mieszkańców do poświęcenia chwili i zagłosowania!

Projekt „Pod biało-czerwoną” zakłada sfinansowanie przez Rząd Rzeczypospolitej Polskiej zakupu masztów i flag do każdej w gmin w Polsce, której mieszkańcy dołączą do projektu.

Głosy poparcia dla projektu oddajemy online do 11 listopada!

- Wystarczy, wejść na stronę <https://bialoczerwona.www.gov.pl/> i podpisać petycję on-line.
- Wpisujemy imię i nazwisko, wybieramy województwo dolnośląskie, następnie miejscowość Malczyce, podajemy swój adres email, opcjonalnie telefon oraz osobę, która zachęca do oddania głosu

Gmina Malczyce

Wójt gminy Malczyce Piotr Frankowski ogłasza konkurs

„Ślady Niepodległości na ziemi Malczyckiej”

wspomnienia przodków, fotografie, historie nieznane, opowieści i wspominki

Czy wśród naszych przodków możemy odnaleźć ślady z wydarzeń niepodległościowych, może mamy zdjęcia, listy, pamiątki, które mogłyby przybliżyć innym poznanie historii tych wydarzeń?

Czekamy na pracę z opisem „Ślady Niepodległości na ziemi Malczyckiej.”

Prace w kategoriach: fotoreportaż, reportaż, praca w formie opowiadania, listu, wiersza, relacji, filmu, prezentacji. Mile widziane zdjęcia, zdjęcia pamiątek, rekwizytów.

Przesłane prace opublikujemy i nagrodzimy!

Każdy uczestnik konkursu otrzyma nagrodę rzeczową, wyróżniony i nagrodzimy najlepszą za pracę!

Konkurs trwa do 30 listopada 2020 r.

Regulamin dostępny na www.malczyce.wroc.pl

1918-2020 102. rocznica obchodów Święta Niepodległości

Wójt gminy Malczyce Piotr Frankowski zachęca do oddania głosu na MASZT w Naszej gminie!

POD BIAŁO - CZERWONĄ

W ramach projektu „Pod biało-czerwoną” rząd sfinansuje zakup masztów i flag w każdej z gmin w Polsce, której mieszkańcy dołączą do akcji.

Maszt i flagi otrzymają gminy, których mieszkańcy wypełnią petycję online i zbiórą:

- dla gmin do 20 000 mieszkańców - 100 głosów;
- dla gmin powyżej 20 000 do 100 000 mieszkańców - 500 głosów;
- dla gmin powyżej 100 000 mieszkańców - 1000 głosów.

Harmonogram akcji

11.11.2020 końcowy termin zbiórki online

29.11.2020 ogłoszenie wyników zbiórki

Jak oddać głos?

Wystarczy wejść na stronę <https://bialoczerwona.www.gov.pl/> i podpisać petycję on-line

Wpisujemy imię i nazwisko, wybieramy województwo dolnośląskie, a następnie miejscowość MALCZYCE, podajemy swój adres email, opcjonalnie telefon oraz osobę, która zachęca do oddania głosu

Klub Malucha „Wesołe Elfy” oficjalnie otwarty

Historyczny moment - pierwszy Klub Dziecięcy na terenie gminy Udanin został oficjalnie otwarty przez sekretarza gminy Andrzeja Bielskiego oraz kierownika Klubu Dziecięcego „Wesołe Elfy” Bożenę Basę.



Oczywiście bardziej radośnie i w większym gronie otworzylibyśmy Klubik w innych okolicznościach, ale dziś było skromnie i symbolicznie - bo tego wymaga panująca sytuacja epidemiologiczna.

Obecnie do Klubu Malucha uczęszcza siedmioro dzieci, dla

tego zachęcamy Państwa do skorzystania z możliwości i zapisania dziecka do klubiku.

Przypominamy, że gmina Udanin w ramach programu „MALUCH+” otrzymała dofinansowanie w wysokości 205.162,40 zł.

Modernizacja budynku przedszkola obejmowała: przeprowadzenie prac remontowych, zakup i montaż wyposażenia, zakup zabawek i pomocy do prowadzenia zajęć opiekuńczo - wychowawczych, doposażenie kuchni, budowę placu zabaw z ogrodzeniem i nawierzchnią oraz zatrudnienie wykwalifikowanej kadry.

Dzieciom życzymy wspaniałej zabawy w gronie rówieśników, a wychowawczyom dużo cierpliwości i zdrowia.



W Krainie Bajek wszystko się zdarzyć może...

Dzień 5 listopada to jeden z najmiłszych dzieciom dni, bowiem to Międzynarodowy Dzień Postaci z Bajek i Baśni.

Nasi milusińscy w tym dniu mogą być Kopciuszkiem, Czerwonym Kapturkiem,

Calineczką, Królem, Rycerzem lub Czarodziejem. Uczniowie z kl. 0-3 w Szkole Podstawowej

im. Jana Pawła II w Ujeździe Górnym, świętowali razem z postaciami z bajek i baśni.

Na początku była uczta bajkowa tzn. wysłuchali baśni Ch. H. Andersena pt. „Dziki Łabędź” i „Calineczka”. Następnie para-

dowali po szkolnych korytarzach w bajkowych przebraniach. Na koniec były pamiątkowe zdjęcia. Wszystko odbywało się oczywiście z zachowaniem reżimu sanitarnego.



Dyrektor Szkoły Podstawowej im. Adama Mickiewicza w Udaninie zaprasza mieszkańców gminy Udanin do udziału w konkursie pt. „Patriotyzm - obowiązek i zadanie”

Regulamin Konkursu

1. Czas, miejsce i zasady konkursu - 11-21 listopada 2020 r. Konkurs odbywał się będzie on-line.

2. Główne cele konkursu
- kształtowanie postaw patriotycznych mieszkańców gminy Udanin
- promocja właściwych postaw patriotycznych we wspólnotach rodzinnych oraz wskazywanie młodemu pokoleniu właściwych wzorców patriotycznych zachowań
- tworzenie życia kulturowego gminy
- rozwój społeczności lokalnej.

3. Adresaci konkursu:
Społeczność gminy Udanin

4. Organizatorzy:
Szkoła Podstawowa im. A. Mickiewicza w Udaninie, koordynator Violetta Leńska, administrator strony fb Maria Thusty

5. Repertuar i zasady konkursu
Uczestnicy mają za zadanie wykonać telefonem zdjęcie dokumentujące sposób uczczenia przez ich rodziny Rocznicy Odzyskania przez Polskę Niepodległości np. wspólny śpiew hymnu narodowego, rodzinne wywieszanie flagi, wykonywanie kotylionów czy rysowanie symboli narodowych i inne.

Zdjęcie wraz z opisem należy wysłać na Messengera oficjalnej strony fb Festiwalu Piosenki Patriotyczno - Religijnej: <https://www.facebook.com/festiwalpiosenki.patriotycznoreligijnej.1>

6. Kryteria oceny
- oryginalność pomysłu uczczenia rocznicy Odzyskania Niepodległości
7. Jury konkursowe
- Bożena Basa dyrektor SP Udanin
- zespół etyczno-artystyczny Szkoły Podstawowej w Udaninie
- Violetta Leńska przewodnicząca jury i koordynator konkursu

8. Nagrody
Dla laureatów przewidziane nagrody i dyplomy. Termin i sposób ich rozdania będzie podany po zakończeniu konkursu.

9. Postanowienia końcowe
Przesłanie zdjęcia na oficjalną stronę fb festiwalu jest równoznaczne ze zgodą na publikację osób się na nim znajdujących oraz przetwarzanie danych osobowych - RODO

Zapraszamy do udziału
Dyrektor Bożena Basa

patronat medialny:



Obchody Święta Niepodległości

Tegoroczne Święto Niepodległości zostało uczczone w sposób symboliczny. Jak wiemy aktualnie obowiązujące obostrzenia i zalecenia rządu nie pozwalają na organizację rozbudowanej uroczystości.

11 listopada o godz. 12:00 odbyła się msza św. w intencji Ojczyzny w kościele pw. Matki Boskiej Anielskiej w Udaninie, po mszy złożono kwiaty pod pomnikiem poświęconym Obrońcom Ojczyzny.

Mieszkańcy zaproszeni zostali też do uczczenia tego ważnego dla polskiej historii święta i włączenia się w akcję „Niepodległa do hymnu” oraz do udziału w konkursie organizowanym przez SP Udanin.



Przedszkolaki pamiętają o Święcie Niepodległości

Z okazji Święta Niepodległości dzieci z Zespołu Szkolno - Przedszkolnego w Udaninie udały się pod pomnik poległych w

Po złożeniu kwiatów i zapaleniu zniczy, dzieci wspólnie zaśpiewały Hymn Polski.



ug



Palilo się w pałacu



31 października o godzinie 09.23 strażacy OSP KSRG UJAZD GÓRNY zostali zadysponowani do pożaru opuszczonego pałacu w miejscowości Pęczków. Zagrozenie zostało usunięte, a pożar ugaszony. OSP KSRG UJAZD GÓRNY



Co roku, Narodowe Święto Niepodległości, obchodziliśmy w gminie Miękinia, bardzo uroczystie. Niestety w tym roku 102 rocznica odzyskania przez Polskę niepodległości była wyjątkowo skromna ze względu na pandemię COVID-19 i związane z nią ograniczenia.

Dlatego wspólnie z dyrektorką Magdaleną Wlazlak-Szał oraz radnym Eugeniuszem Maksylewiczem, złożyliśmy symboliczne wieńce pod pomnikiem „W hołdzie Walczącym o Niepodległość Polski” znajdującym się przy Zespole Szkół imieniem Orła Białego w Miękinii oraz przy grobie Nieznanego Żołnierza w Krępicach. Mam nadzieję, że za rok będziemy mogli wspólnie przeżywać to święto w większym gronie.

Jan Marian Grzegorzczyn

Komputery dla rodzin zastępczych

Wójt Jan Marian Grzegorzczyn wraz ze starostą Krzysztofem Szałankiewiczem 4 listopada przekazali rodzinom zastępczym z terenu gminy Miękinia laptopy.



Było to możliwe dzięki środkom pozyskanym na ten cel przez Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Środzie Śląskiej. Łącznie do rodzin zastępczych z powiatu średzkiego trafią 104 laptopy wraz z oprogramowaniem.

- Jestem wdzięczny za tę inicjatywę. Niesienie pomocy, zwłaszcza w tym trudnym dla nas czasie pandemii, jest szczególnie ważne - podkreślił wójt Jan Marian Grzegorzczyn.

Kolejne drogi zostaną przebudowane

Wkrótce ruszy przebudowa dróg powiatowych relacji Prężyce-Lenartowice-Księginice. To efekt umowy podpisanej 29 października z wykonawcą zadania.



W podpisaniu umowy wziął udział m.in. wójt Jan Marian Grzegorzczyn, przewodniczący rady gminy Adam Zaniewski oraz starosta Krzysztof Szałankiewicz.

Zadanie jest realizowane na podstawie umowy partnerskiej pomiędzy Gminą Miękinia a Starostwem Powiatowym w Środzie Śląskiej z dofinansowaniem z rządowego Funduszu Dróg Samorządowych na poziomie 80% kosztów. Pozostałe 20% sfinansują Gmina i Powiat.

Łącznie w ramach inwestycji przebudowanych zostanie 5,26 km dróg. Dodatkowo wykonana zostanie kanalizacja drogowa oraz oświetlenie. Początek przebudowy drogi 2052 D przyjęto w miejscowości Prężyce przy włączeniu do drogi powiatowej nr 2053D, koniec w miejscowości Księginice na skrzyżowaniu drogi powiatowej nr 2052D z ulicą Sportową.

Drogi przebuduje firma BERGER BAU.

Droga do gruntów rolnych

W Lutyni przy ul. Morelowej i Wiśniowej rozpoczęły się prace związane z przebudową drogi dojazdowej do gruntów rolnych.

Wykonawcą zadania jest firma Berger Bau. Zakres prac obejmuje wykonanie nawierzchni z betonu asfaltowego o łącznej długości 1 560 m. Koszt prac wyniesie:

737 047,22 zł. Inwestycja jest dofinansowana z funduszu ochrony gruntów rolnych. Obecnie wykonano frezowanie istniejącej nawierzchni oraz stabilizację gruntu.



Ścieżki rowerowe w nowej odsłonie

Dobra wiadomość dla miłośników i amatorów dwóch kółek. Wkrótce będziecie mogli przemierzyć dostępne na terenie gminy Miękinia trasy po małej metamorfozie.



Wszystko za sprawą trwających prac związanych z oznakowaniem ścieżek. Na 4 dostępnych trasach, oprócz słupków i tabliczek, znajdziecie również tablice informacyjne z mapami tras.

Łącznie w ramach zadania oznakowanych zostanie 76 km ścieżek na 4 trasach – czerwonej, zielonej, niebieskiej i czarnej. W roli wykonawców, znana z rowerowej pasji, spółka Bike Maraton.

Komunikat

Szanowni Państwo, w związku z dynamicznie rosnącym zagrożeniem epidemiologicznym informujemy, że od 12 października br. do odwołania Urząd Gminy Miękinia **zostaje zamknięty dla osobistej obsługi interesantów, wnioski można jedynie zostawiać w Biurze Obsługi Interesanta.**

Zapraszamy do korzystania z elektronicznych form kontaktu z urzędem poprzez Elektroniczną Skrzynkę Podawczą – ePUAP, e-mail: urzad@miekinia.pl, telefon: 071 735 92 22/ 071 735 92 28.

Prosimy również o wyrozumiałość podczas załatwienia spraw, ponieważ urząd – podobnie jak inni pracodawcy, zmagać się będzie ze zmniejszoną obsadą pracowników.

Decyzja ta związana jest z koniecznością dbania o zdrowie i bezpieczeństwo zarówno mieszkańców naszej gminy jak i pracowników urzędu.

SKŁAD

71 317 78 60

LUTYNIA

DOMART

71 314 09 42

**MATERIAŁY
BUDOWLANE
OPAŁ**

www.sklad-lutynia.pl

**SYSTEMY GRZEWCZE
ELEKTRYKA
HYDRAULIKA**

www.domart-lutynia.pl



Reklama express
W Expressie?
tel. 605 951 516
tel. 660 725 808
reklama@otomedia.pl tel. 512 745 851

Mistrzyni Polski z Mrozowa

12-letnia Małgorzata Kurek z Mrozowa odnosi sukcesy we wspinaczkę sportową. W swoim dorobku ma już ok. 200 medali.

W październiku Gosia wygrała w Warszawie w bouldingu, w Gliwicach została mistrzynią wspinaczki na trudność. Obecnie jest najbardziej utytułowaną zawodniczką dziecięcą w Europie. Trenuje pod okiem taty od 5 roku życia.

Serdecznie gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.



Sukces w Mistrzostwach Polski w Taekwon-do

Hanna Burzańska i Agata Janus zostały brązowymi medalistkami Mistrzostw Polski w Taekwon-do, które odbyły się w dniach 24-25 października.

W zawodach wzięło udział ponad 300 zawodników i zawodniczek z 49 klubów z całej Polski. W klasyfikacji punktowej klubów WSKT uplasował się na I w miejscu zdobywając 98 pkt punktów w ramach Systemu Sportu Młodzieżowego prowadzonego przez Ministerstwo Sportu i Turystyki i tym samym został Najlepszym Klubem w Polsce w roku 2020.

Największym sukcesem tegorocznych Mistrzostw Polski



było zdobycie brązowych medali Agaty Janus i Hanny Burzańskiej.

Agata Janus została II Wicemistrzynią Polski w konkurencji Technik Specjalnych kobiet. W tej konkurencji rywalizowało 105 pań z całej Polski.

Hanna Burzańska została II Wicemistrzynią Polski w konkurencji walk kobiet do 55 kg. W tej konkurencji wystartowały 33 zawodniczki.

Bardzo dobrze zaprezentowali się panowie, którym zabrakło trochę szczęścia aby znaleźć się na podium MP. Krzysztof Sztukowski - 7 miejsce w konkurencji walk mężczyzn do 70 kg, 9 miejsce w konkurencji układów formalnych mężczyzn stopni 1 cup -II dan.

Leon Błocian - 7 miejsce w konkurencji walk mężczyzn powyżej 70 kg.

Jakub Filozof - 9 miejsce w konkurencji układów formalnych stopni uczniowskich.

Udany weekend Średzkich karateków

Podopieczni senseia Bogusława Boczniewicza zdobyli 5 medali. W Poznaniu 7 listopada odbyły się Mistrzostwa Polski w Karate Olimpijskim Juniorów Młodszych, Juniorów i Młodzieżowców.

Bardzo dobrze wypadli w nich Patryk Dul, który wywalczył brązowy medal w kata juniorów. Medal tego samego koloru zdobył także Bartłomiej Babiński w kata młodzieżowców.

W Krotoszynie startowała Maria Kułakowska, która w Pucharze Polski Polskiej Unii



Karate wywalczyła złoto w kata oraz srebro w kumite U-14 w

tegorii +50kg. Emilia Wysocka rywalizowała w Adidas Karate World Series e Tournament 2020#5 w którym zajęła 2 miejsce w kata U-16. W turnieju tym rywalizowało 282 zawodników z 35 krajów i 82 klubów.

BB



Reklama w Expressie?
 express średzki
 tel. 605 951 516
 tel. 660 725 808
 tel. 512 745 851
 reklama@otomedia.pl

Kolejna porażka

dokończenie ze str. 16

pod linii bocznej mija naszego bramkarza i wpada do siatki.

Nie zdążyliśmy jeszcze ochłonąć po stracie bramki a już w 42 minucie tracimy kolejną - piłka trafia w nasze pole karne gdzie w zamieszaniu do piłki dopada Lew i zdobywa trzecią bramkę dla Czarnych.

Po utracie bramki nasz dramat trwa dalej - w 46 min do długiej piłki w nasze pole karne pierwszy dobiega Florek, którego fauluje przy próbie obrony Piotr Janiec. Sędzia wskazuje na jedenastkę, rzut karny wykorzystuje Kucharczyk i schodzimy do szatni przegrywając 1:4!

Po przerwie na boisku pojawili się min. Andrusiak, Antosiewicz i Lenartowicz i brali udział w kilku akcjach po których byliśmy bliscy strzelenia bramki ale to nie był nasz dzień.



Kolejny raz brakowało skuteczności i wykończenia pod bramką rywala, nasza gra była zbyt wolna i czytelna na dodatek bramkarz Czarnych w kilku sytuacjach bronił w sytuacjach sam na sam.

W 70 minucie Florek ustala wynik strzelając piątą bramkę dla swojego zespołu wykorzystując daleką piłkę zagrąną w nasze pole karne.

Ostatnie punkty ligowe zdobyliśmy 3 października i ten okres

jest już stanowczo za długi, w każdym kolejnym spotkaniu szukamy nowych rozwiązań, próbujemy nowych ustawień na boisku, ale chyba trzeba zapomnieć o stylu i w kolejnym spotkaniu za wszelką cenę zdobyć ligowe punkty!

MKS CZARNI JELCZ-LĄSKOWICE - POLONIA ŚRODA ŚLĄSKA 5:1(4:1)
 Skład: P.Janiec, P.Kowalski, F.Zajac, B.Kozak, P.Koziański, M.Szczepaniak(68' Lenartowicz), K.Liberek, D.Geisler(46' Andrusiak), B.Rybka(46' Antosiewicz), B.Skóra, K.Rożek(75' Dragon)
 Bramka: Marcin Szczepaniak.

MLKS POLONIA ŚRODA ŚLĄSKA
 FOTO: PAWEŁ LIPICKI



LP	Drużyna	M	P		
1	Pogoń Oleśnica	14	38	10	Orzeł Marszowice 15 21
2	WKS Wierzbice	16	37	11	Odra Malczyce 16 19
3	Barycz Sułów	14	36	12	KS Żórawina 15 18
4	Burza Godzieszowa	15	33	13	Kolektyw Radwanice 14 18
5	Orzeł Pawłowice	15	27	14	Czarni Jelcz-Laskowice 14 16
6	Galakticos Solna	15	26	15	Zenit Międzybórz 15 16
7	Polonia Środa Śląska	14	22	16	MKS Parasol Wrocław 15 13
8	Wiwa Goszcz	15	21	17	Zachód Sobótka 14 9
9	GKS Kobierzyce	14	21	18	Strzelinianka Strzelin 15 6
				19	Energetyk Siechnice 15 5

Znakomity start karateków w Polish Open

Znakomicie spisali się podopieczni senseia Bogusława Boczniewicza w Bielsku Białej, którzy 17 października startowali w XIV INTERNATIONAL KARATE GRAND PRIX w karate Olimpijskim WKF.

Średzcy karatecy zdobyli 7 medali: 3 złote, 1 srebrny oraz 3 brązowe. Złote wywalczyły: Milena Żurek w kategorii kata U-12, Maria Kułakowska w kata U-14 oraz Emilia Wysocka w kata kadetek. Drugi swój medal, tym razem srebrny w U-14, wywalczyła Milena Żurek. Nasze zawodniczki zdominowały tę

kategorię wiekową - brązowy medal zdobyła w niej Emilia Wysocka. Zdarzyło się to pierwszy raz w historii tych zawodów, by zawodniczki jednego klubu wywalczyły 3 medale w tej samej kategorii wiekowej.

Średzkie zawodniczki pokonały wszystkie najlepsze rywalki w Polsce potwierdzając swoje wy-

sokie miejsca w rankingu Polskiej Unii Karate.

Emilka zajmuje w nim 1 miejsce, natomiast Marysia jest trzecia. Milena z kolei jest numerem jeden w Polsce w U-12.

Bardzo dobrze wypadł w tych

zawodach także Patryk Duł, który był trzeci w kata juniorów oraz w kumite juniorów - 68kg.

Zawody stały na wysokim poziomie sportowym,

startowali w nich najlepsi Polscy karatecy. Koszty udziału w tych zawodach pokryte zostały przez Miasto i Gminę Środa Śląska, za co serdecznie dziękujemy.

BB



Kolejna porażka

Seria porażek trwa - w 16 kolejce wrocławskiej okręgówki ponosimy kolejną porażkę przegrywając 1:5 z Czarnymi Jelcz-Laskowice.



Od spotkania z Kobierzycami nasza gra zacięła się na całego, nie pomaga też obecna sytuacja zdrowotna która miesza w zespole i co mecz eliminuje poszczególnych zawodników.

Spotkanie z Czarnymi zaczynaemy od wzajemnego badania, gospodarze atakowali coraz śmielej i w 10 min po akcji bokiem wrzucają piłkę w nasze pole karne, do piłki pierwszy dopada Florek i uderzeniem z woleja zdobywa pierwszą bramkę.

Ruszamy do odrabiania strat, w 20 minucie w sytuacji sam na sam znajduję się Bartek Rybka ale bramkarz broni jego uderzenie.

Oba zespoły szukały swoich akcji pod bramkami, Czarni min. po kolejnej akcji Florka bliscy byli podwyższenia wyniku ale piłka

po jego strzale wyładowała nad poprzeczką.

W odpowiedzi Rożek po zagranii od Koziarskiego znalazł się w sytuacji przed bramką gospodarzy ale kolejny raz ofiarna interwencja bramkarza uratowała gospodarzy przed utratą bramki.

W 37 minucie pada wyrównanie - dośrodkowanie z rzutu wolnego wykańcza Marcin Szczepaniak i wbija piłkę do siatki. Po zdobyciu bramki stwarzamy kolejną sytuację pod bramką gospodarzy ale po raz kolejny zabrakło skuteczności.

To co nie udało się naszemu zespołowi z zimną krwią wykorzystali gospodarze którzy po akcji przy linii w 41 minucie obejmują prowadzenie - dośrodkowanie z

dokończenie na str. 15



[KREDYTY GOTÓWKOWE]



Odkryj **MOC** spokoju w Święta!

Weź kredyt **teraz**
– **zaczynaj spłacać**
po Nowym Roku!

RRSO 9,90%¹

Odbierz walizkę
i **Pakuj się po kredyt***

Środa Śląska, pl. Wolności 62, obok sklepu Dino
godziny otwarcia od 8.00 do 16.00

* Promocja trwa od 11.11.2020 r. do 31.12.2020 r. Regulamin dostępny w oddziale.

infolinia:
195 00
koszt połączenia
zgodny z taryfą operatora
www.santanderconsumer.pl

Zdobywca
Godła
2020
Bank
Przyjazny
Klientowi

Bank
OD
Kredytów

Santander
Consumer Bank

Propozycja kredytu gotówkowego z karencją w spłacie pierwszej raty na okres do 2 miesięcy obowiązuje dla umów zawartych w terminie od dnia 12.11.2020 r. do dnia 31.12.2020 r.

¹ Dla kredytu gotówkowego z karencją w spłacie pierwszej raty na okres 2 miesięcy oferowanego przez Santander Consumer Bank S.A. z siedzibą we Wrocławiu, wyliczenia na podstawie przykładowego reprezentatywnego na dzień 12.11.2020 r. ustalonego zgodnie z ustawą o kredycie konsumenckim są następujące: stała stopa oprocentowania kredytu: 7,20%, całkowity koszt kredytu: 3981,89 zł obejmujące: prowizję: 853,52 zł, odsetki: 3117,38 zł, opłatę za wypłatę gotówki w kasie oddziału Banku: 10,99 zł. Rzeczywista Roczna Stopa Oprocentowania (RRSO) 9,90%, całkowita kwota kredytu (bez kredytowanych kosztów): 17730,67 zł; czas obowiązywania umowy: 50 miesięcy; całkowita kwota do zapłaty: 21712,56 zł; wysokość 47 miesięcznych równych rat 452,34 zł ostatnia rata w wysokości 452,58 zł. W przypadku skorzystania przez konsumenta z usługi dodatkowej PUB, do wysokości raty kredytu doliczana jest opłata w kwocie 11,99 zł.

Propozycja dotyczy Mistrzowskiego Kredytu Gotówkowego z wnioskowaną kwotą od 10000 zł do 35000 zł, z maks. okresem kredytowania 60 miesięcy i dostępną jest dla Nowych Klientów Banku rozumianych jako pełnoletnie osoby fizyczne, posiadające pełną zdolność do czynności prawnych, których na dzień zawarcia umowy o kredyt gotówkowy nie łączy i nie łączyła żadna umowa: pożyczki/kredytu gotówkowego, pożyczki/kredytu konsolidacyjnego, karty kredytowej, kredytu ratalnego z Santander Consumer Bankiem lub Santander Consumer Finance S.A. lub AIG Bank Polska S.A.

Niniejsza propozycja nie jest ofertą w rozumieniu art. 66 Kodeksu Cywilnego. Decyzja o warunkach i przyznaniu kredytu gotówkowego z karencją w spłacie pierwszej raty z uwzględnieniem oceny aktualnej sytuacji Klienta zostanie podjęta przez Santander Consumer Bank S.A. Szczegóły w oddziałach Banku lub na www.santanderconsumer.pl.